

André Avelino António, adjunto-técnico de 1.ª classe do quadro da Direcção dos Serviços de Economia, na situação de licença sem vencimento de longa duração;

Cheok Weng Io, guarda, 4.º escalão, do quadro do Corpo de Polícia de Segurança Pública;

Lam Ion Chi, guarda, 4.º escalão, do quadro do Corpo de Polícia de Segurança Pública.

Nos termos do artigo 18.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 14/94/M, de 23 de Fevereiro, declara-se que o pessoal, atrás mencionado, transita para a situação de supranumerário ao quadro dos respetivos Serviços, abrindo vagas nos correspondentes lugares de origem.

(Anotação pelo Tribunal de Contas em 31 de Julho de 1995).

Gabinete de Apoio ao Processo de Integração, em Macau, aos 9 de Agosto de 1995. — O Coordenador do Gabinete, substituto, *Luís M. R. Fonseca*.

AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Aviso

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 24 de Julho de 1995, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, se acha aberto concurso comum, documental, condicionado, de acesso nos termos do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto, conjugado com o artigo 60.º, n.º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo técnico-profissional do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado, circunscrito aos funcionários do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento da vagaposta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os adjuntos-técnicos de 1.ª classe do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, que reúnam as condições estipuladas no artigo 5.º, n.ºs 2 e 3, do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentos a apresentar:

a) Cópia do documento de identificação; e

b) Nota curricular.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, anexo ao ETAPM, e entregue na Divisão Administrativa e Financeira dos Serviços de Administração e Função Pública, sita na Calçada de S.º Agostinho, n.º 19, 11.º andar.

3. Caracterização do conteúdo funcional

Ao adjunto-técnico principal cabem funções de natureza executiva de aplicação técnica, com base no conhecimento ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas, exigindo conhecimentos técnicos, teóricos e práticos, obtidos através das habilitações académica e profissional.

4. Vencimento

O adjunto-técnico principal, 1.º escalão, vence pelo índice 350 da tabela indicária de vencimentos, constante do mapa 3 anexo do Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

Avaliação curricular.

Para a determinação da classificação final far-se-á intervir sobre os factores de tempo de serviço na Administração do Território e conhecimento, escrito e falado, das línguas portuguesa e chinesa, em coeficiente de ponderação duplo do atribuído aos outros factores.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Lídia da Glória Filomena da Luz, subdirectora.

Vogais efectivos: Licenciada Tam Wai Chu, chefe de divisão do Departamento de Recursos Humanos; e

Licenciado Chan Kim Kun, chefe de divisão do Departamento de Informática.

Vogais suplentes: Dr.ª Cecília de Jesus, técnica superior assessora, 3.º escalão; e

Dr. Jorge Manuel Morais Costa, técnico superior assessor, 3.º escalão.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, em Macau, aos 25 de Julho de 1995. — O Director dos Serviços, *Jorge Bruxo*.

(Custo desta publicação \$ 1 453,30)

SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE

教育暨青年司

Lista

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de ingresso, para o preenchimento de três lugares de

professor com o curso de habilitação de professores de língua portuguesa do ensino luso-chinês e habilitados com o Programa de Formação de Professores de Português como Língua Estrangeira (FOPPLE), do quadro de pessoal docente da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 11, II Série, de 12 de Março de 1995:

1.º Leong Cheok I	9,11	valores
2.º Lou Hon Kit	8,48	»
3.º Tang Chi Keong	8,18	»
4.º Ion Mui Lo Lucindo	8,07	»
5.º Tam Peng Chun	7,21	»
6.º Iao Kam Kong	6,75	»

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 31 de Julho de 1995).

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 31 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *Sou Chio Fai*. — Os Vogais, *Celina Silva Dias Azevedo* — *Maria da Graça Alves Filipe*.

(Custo desta publicação \$ 569,10)

Avisos

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 31 de Julho de 1995, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, nos termos do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto, conjugado com o artigo 60.º, n.º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de dezoito lugares de técnico superior de 1.ª classe do grupo de pessoal técnico superior do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, circunscrito aos trabalhadores do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, com vinte dias para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento das vagas postas a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os técnicos superiores de 2.ª classe do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, que reúnam as condições estipuladas nos n.ºs 2 e 3 do artigo 5.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentação a apresentar:

- a) Cópia do documento de identificação; e
- b) Nota curricular.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, devendo ser entregue pessoalmente na Divisão de Gestão de Pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, síta na Avenida da Praia Grande, n.º 66-68, 1.º andar.

3. Caracterização do conteúdo funcional

Ao técnico superior de 1.ª classe cabem funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior, requerendo uma especialização e formação básica de nível de licenciatura.

4. Vencimento

O técnico superior de 1.ª classe vence pelo índice correspondente da tabela indicária da Administração Pública do Território.

5. Método de selecção

Avaliação curricular.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Maria Edith da Silva, directora.

Vogais efectivos: Licenciado Manuel Maria dos Santos Gonçalves, subdirector; e

Licenciado Luís Loureiro de Castro, técnico superior assessor.

Vogais suplentes: Joaquim Gonçalves Gomes da Silva, chefe da Divisão de Gestão Financeira e Patrimonial; e

Licenciada Isabel Maria Gonçalves Ferreira, técnica superior de 1.ª classe.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 31 de Julho de 1995. — A Directora dos Serviços, *Maria Edith da Silva*.

(Custo desta publicação \$ 1 348,30)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 31 de Julho de 1995, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, nos termos do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto, conjugado com o artigo 60.º, n.º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de sete lugares de técnico superior de informática de 1.ª classe do grupo de pessoal de informática do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, circunscrito aos trabalhadores do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, com vinte dias para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento das vagas postas a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os técnicos superiores de informática de 2.ª classe do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, que reúnam as condições estipuladas nos n.ºs 2 e 3 do artigo 5.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentação a apresentar:

- a) Cópia do documento de identificação; e
- b) Nota curricular.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, devendo ser entregue pessoalmente na Divisão de Gestão de Pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, sita na Avenida da Praia Grande, n.ºs 66-68, 1.º andar.

3. Caracterização do conteúdo funcional

Ao técnico superior de informática de 1.ª classe cabem funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, no âmbito da informática, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior, requerendo uma especialização e formação básica de nível de licenciatura na área de informática.

4. Vencimento

O técnico superior de informática de 1.ª classe vence pelo índice correspondente da tabela indicária da Administração Pública do Território.

5. Método de selecção

Avaliação curricular.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciado Manuel Maria dos Santos Gonçalves, subdirector.

Vogais efectivos: Licenciado Luiz Amado de Vizeu, chefe do Departamento de Estudos e Recursos Educativos; e

Licenciada Celina Silva Dias Azedo, chefe da Divisão de Gestão de Pessoal.

Vogais suplentes: Joaquim Gonçalves Gomes da Silva, chefe da Divisão de Gestão Financeira e Patrimonial; e

Licenciado Luís Loureiro de Castro, técnico superior assessor.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 31 de Julho de 1995.— A Directora dos Serviços, *Maria Edith da Silva*.

(Custo desta publicação \$ 1 418,30)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho do Ex.º Señor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, de 31 de Julho de 1995, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de três vagas de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal do quadro técnico-profissional da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, nos termos do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, de que se especifica:

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado aos funcionários da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento das vagas postas a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os adjuntos-técnicos de 1.ª classe do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude que, até ao termo do prazo para a apresentação de candidaturas, reúnam as condições de tempo e classificação de serviço, previstas no n.º 1 do artigo 10.º do Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

2.2. Documentos a apresentar:

A admissão ao concurso faz-se mediante o preenchimento da ficha de inscrição, a que se refere o artigo 52.º do Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusiva da Imprensa Oficial de Macau), devendo a mesma ser entregue na Secção de Expediente dos Serviços de Educação e Juventude, sita na Avenida da Praia Grande, n.ºs 66-68, r/c, acompanhada da seguinte documentação:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e
- c) Nota curricular.

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) desde que estes se encontrem já arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

3. Caracterização funcional

Ao adjunto-técnico principal estão atribuídas funções de natureza executiva de aplicação técnica, com base no conhecimento ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas, exigindo conhecimentos técnicos, teóricos e práticos, obtidos através de habilitações académica e profissional.

4. Vencimento

Ao adjunto-técnico principal, 1.º escalão, corresponde o índice 350 da tabela indiciária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

No concurso documental a realizar, a selecção será feita mediante análise curricular.

6. Composição do júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Celina Silva Dias Azedo, chefe da Divisão de Gestão de Pessoal.

Vogais efectivos: Joaquim Gonçalves Gomes da Silva, chefe da Divisão de Gestão Financeira e Patrimonial; e

Licenciado Luís Loureiro de Castro, técnico superior assessor, 3.º escalão.

Vogais suplentes: Jaime Diamantino Madeira, chefe de secção; e

Cristina Helena de Souza, chefe de secção, substituta.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 31 de Julho de 1995.— A Directora dos Serviços, *Maria Edith da Silva*.

(Custo desta publicação \$ 1 418,30)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 31 de Julho de 1995, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, nos termos do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto, conjugado com o artigo 60.º, n.º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de oito lugares de adjunto-técnico de 1.ª classe, do grupo de pessoal técnico-profissional da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, circunscrito aos trabalhadores do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento das vagas postas a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os adjuntos-técnicos de 2.ª classe do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Ju-

ventude que reúnam as condições estipuladas nos n.ºs 2 e 3 do artigo 5.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentação a apresentar:

- a) Cópia do documento de identificação; e
- b) Nota curricular.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, devendo ser entregue pessoalmente na Divisão de Gestão de Pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, sita na Avenida da Praia Grande, n.º 66-68, 1.º andar.

3. Caracterização do conteúdo funcional

Ao adjunto-técnico de 1.ª classe cabem funções de natureza executiva de aplicação técnica, com base no conhecimento ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas, exigindo conhecimentos técnicos, teóricos e práticos, obtidos através de habilitações académica e profissional.

4. Vencimento

O adjunto-técnico de 1.ª classe vence pelo índice correspondente da tabela indiciária da Administração Pública do Território.

5. Método de selecção

Avaliação curricular.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Celina Silva Dias Azedo, chefe da Divisão de Gestão de Pessoal.

Vogais efectivos: Joaquim Gonçalves Gomes da Silva, chefe da Divisão de Gestão Financeira e Patrimonial; e

Licenciado Luís Loureiro de Castro, técnico superior assessor.

Vogais suplentes: Jaime Diamantino Madeira, chefe de secção; e

Cristina Helena de Souza, chefe de secção, substituta.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 31 de Julho de 1995.— A Directora dos Serviços, *Maria Edith da Silva*.

(Custo desta publicação \$ 1 348,30)

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 31 de Julho de 1995, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, se acha aberto concurso comum,

documental, de acesso, condicionado, nos termos do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto, conjugado com o artigo 60.º, n.º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, para o preenchimento de três lugares de segundo-oficial do grupo de pessoal administrativo do quadro da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, circunscrito aos trabalhadores do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, com vinte dias para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento das vagas postas a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os terceiros-oficiais do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude que reúnam as condições estipuladas nos n.ºs 2 e 3 do artigo 5.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentação a apresentar:

- a) Cópia do documento de identificação; e
- b) Nota curricular.

2.3. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do impresso, a que se refere o n.º 1 do artigo 52.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, devendo ser entregue pessoalmente na Divisão de Gestão de Pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, sita na Avenida da Praia Grande, n.ºs 66-68, 1.º andar.

3. Caracterização do conteúdo funcional

Ao segundo-oficial cabem funções de natureza executiva, enquadradas em instruções gerais e procedimentos bem definidos, com certo grau de complexidade, relativas a uma ou mais áreas de actividade administrativa, designadamente contabilidade, pessoal, economato e património, secretaria, arquivo, expediente e dactilografia.

4. Vencimento

O segundo-oficial vence pelo índice correspondente da tabela indiciária da Administração Pública do Território.

5. Método de selecção

Avaliação curricular.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Celina Silva Dias Azedo, chefe da Divisão de Gestão de Pessoal.

Vogais efectivos: Joaquim Gonçalves Gomes da Silva, chefe da Divisão de Gestão Financeira e Patrimonial; e

Licenciado Luís Loureiro de Castro, técnico superior assessor.

Vogais suplentes: Jaime Diamantino Madeira, chefe de secção; e

Cristina Helena de Souza, chefe de secção, substituta.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, aos 31 de Julho de 1995.— A Directora dos Serviços, *Maria Edith da Silva*:

(Custo desta publicação \$ 1 348,30)

Por despacho de 25 de Julho de 1995, do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Administração, Educação e Juventude, foi aprovado o calendário escolar para o ano lectivo 1995/96 nos estabelecimentos oficiais de língua veicular chinesa.

A. Desenvolvimento do calendário escolar

1. No ano escolar de 1995/96, as actividades escolares dos alunos que frequentam os estabelecimentos de ensino em língua veicular chinesa, iniciam-se entre os dias 1 e 8 de Setembro e terão o seu termo entre os dias 22 e 29 de Junho, consoante o início das referidas actividades, devendo, no entanto, corresponder a um número mínimo de 180 dias efectivos de actividades lectivas.

2. A duração dos períodos escolares é a constante do seguinte mapa:

Duração dos períodos escolares

1.º Período		2.º Período	
Início	Fim	Início	Fim
1 a 8 de Setembro	12 de Fevereiro	26 de Fevereiro	22 a 29 de Junho

3. Por actividades escolares deve entender-se, para os efeitos previstos neste aviso, as actividades desenvolvidas na sala de aula, as que tenham sido previstas no Plano Anual de Actividades da Escola, as reuniões de avaliação e as provas globais, não sendo considerados os exames.

4. Compete aos responsáveis pela direcção dos estabelecimentos de educação e de ensino:

a) Decidir sobre o dia de início das actividades escolares e comunicar essa decisão até 26 de Agosto à Direcção dos Serviços de Educação e Juventude;

b) Adaptar o desenvolvimento do calendário escolar ao projecto educativo da escola e aos condicionalismos do Território, devendo salvaguardar o cumprimento dos programas e matérias de ensino e a duração dos períodos escolares.

B. Interrupção das actividades escolares dos alunos

Nos estabelecimentos oficiais de língua veicular chinesa devem ser observadas as seguintes interrupções das actividades escolares dos alunos:

1.^a Interrupção:

De 22 de Dezembro a 2 de Janeiro.

2.^a Interrupção:

De 13 a 24 de Fevereiro.

3.^a Interrupção:

De 3 a 6 de Abril.

C. Momentos de avaliação e de classificação

1. Nos estabelecimentos oficiais de língua veicular chinesa os momentos de avaliação são dois e ocorrem nos quatro primeiros dias após cada um dos períodos escolares.

2. As pautas das classificações de frequência dos alunos dos estabelecimentos de ensino mencionados no número anterior devem ser afixadas:

a) As referentes ao 1.^º momento de avaliação, após a ratificação pelo director da escola, antes do início das actividades escolares do semestre seguinte;

b) As referentes ao 2.^º momento de avaliação, imediatamente após a ratificação pelo director da escola.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, em Macau, 1 de Agosto de 1995. — O Director dos Serviços, substituto, *Máuel Gonçalves*.

通 告

按一九九五年七月二十五日行政、教育暨青年事務政務司閣下的批示，批准以中文為教學語言的官立教育機構一九九五／一九九六學年的校曆表。

甲. 校曆表的開展

一、以中文為教學語言的官立教育機構，在一九九五／一九九六學年的學生學校活動於九月一日至八日間開始，並將於六月二十二日至二十九日間結束。其間應有最少一百八十天的實際教學活動。

二、學期時間為下表所示：**學期時間表**

上學期		下學期	
開始	結束	開始	結束
九月一日至八日	二月十二日	二月二十六日	六月二十二日至二十九日

三、為了達到本通告預期的效力，學生學校活動應理解為在教室展開的活動、學校年度活動計劃中預計的活動、評核會議和總測驗，但並不包括考試。

四、教育機構的領導者負責：

a) 決定學校活動的開始日期，並於八月二十六日之前將之通知教育暨青年司；

b) 在不影響教學計劃和教材的落實以及學期時間的情況下，按學校的教育計劃和本地區的條件，調整校曆表的開展；

乙. 學生學校活動暫停

以中文為教學語言的官立教育機構，應按下列時段，暫停學生學校活動：

第一時段：十二月二十二日至一月二日；

第二時段：二月十三日至二十四日；

第三時段：四月三日至六日。

丙. 評核時間

一、以中文為教學語言的官立教育機構，有兩次評核時間，分別在上、下學期結束後的首四天舉行。

二、上述第一點所提到的教育機構之學生考試成績，應於下列時間公佈：

a) 有關第一次的評核，於校長追認後，在下學期開始前；

b) 有關第二次的評核，在校長追認後立即為之。

一九九五年八月一日於澳門教育暨青年司

代司長 江濠生

(Custo desta publicação \$ 2 398,90)

SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS**Aviso**

Por ter saído inexacta, por lapso destes Serviços, a lista classificativa do concurso para o preenchimento de três lugares de terceiro-oficial da carreira administrativa do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, publicada no Boletim Oficial n.º 31/95, II Série, de 2 de Agosto, a páginas 3115, se rectifica:

Onde se lê: «... no prazo de vinte e sete dias...»

deve ler-se: «... no prazo de dez dias...».

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, em Macau, aos 2 de Agosto de 1995. — A Directora dos Serviços, *Maria Rosalina Coutinho de Castro Nunes*.

(Custo desta publicação \$ 306,40)

SERVIÇOS DE SAÚDE

Lista

Classificativa final dos internos do Internato Geral 93 — candidatos admitidos para o exame final de internato geral, realizado nos termos do n.º 1 do artigo 40.º do Decreto-Lei n.º 68/92/M, de 21 de Setembro, homologada pela Ex.ª Senhora Secretária-Adjunta para a Saúde e Assuntos Sociais por despacho de 31 de Julho de 1995:

Chan Ka Ming	13,632	valores
Fung Siu Ming	14,301	»
Ho Cheuk Yin	13,415	»
Ng Wai Lon	14,182	»
Tse Man Kin	13,486	»
Wong Wai Kit Bernard	15,092	»
Wong Fai	12,820	»
Yau Sun Lak	14,635	»

Serviços de Saúde, em Macau, aos 3 de Agosto de 1995. — O Director dos Serviços, substituto, *Francisco Pimenta Esteves*.

(Custo desta publicação \$ 464,00)

SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO

Lista

Classificativa, nos termos do artigo 67.º, n.º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do candidato aprovado no concurso comum, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de primeiro-oficial, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo dos Serviços de Identificação de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 22, II Série, de 13 de Maio de 1995:

Yee Wah Tim	7,7	valores
-------------------	-----	---------

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 31 de Julho de 1995).

Direcção dos Serviços de Identificação, em Macau, aos 20 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *José Pereira Leonardo*. — Os Vogais Efectivos, *José Joaquim Cardoso Salavisa* — *Lai Ieng Kit*.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

SERVIÇOS DE ECONOMIA

Listas

Classificativa do candidato admitido ao concurso comum, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de

técnico superior principal, 1.º escalão, do quadro da Direcção dos Serviços de Economia de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 21, II Série, de 24 de Maio de 1995:

Candidato aprovado:

Oriana da Conceição Mendes Drummond 8,5 valores

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Economia e Finanças, de 25 de Julho de 1995).

Direcção dos Serviços de Economia, em Macau, aos 27 de Julho de 1995. — A Presidente do Júri, *Ana Cristina Santos Saraiva* e *Jorge Dórdio Gomes*. — O Vogal Efectivo, *Ló Ioi Weng* — A Vogal Suplente, *Isabel Maria Mendonça Pires*.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Classificativa do candidato admitido ao concurso comum, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de informática principal, 1.º escalão, do quadro da Direcção dos Serviços de Economia de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 21, II Série, de 24 de Maio de 1995:

Candidato aprovado:

Daniel Alberto dos Remédios César 9 valores

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Economia e Finanças, de 25 de Julho de 1995).

Direcção dos Serviços de Economia, em Macau, aos 27 de Julho de 1995. — A Presidente do Júri, substituta, *Isabel Maria Mendonça Pires*. — O Vogal Efectivo, *Ló Ioi Weng* — A Vogal Suplente, *Ana Cristina Santos Saraiva* e *Jorge Dórdio Gomes*.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, do quadro da Direcção dos Serviços de Economia de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 21, II Série, de 24 de Maio de 1995:

Candidatos aprovados:

1.º Alfredo Lei do Rosário 8,42 valores

2.º Lung Vai Kong 8,32 »

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Economia e Finanças, de 25 de Julho de 1995).

Direcção dos Serviços de Economia, em Macau, aos 27 de Julho de 1995. — A Presidente do Júri, *Ana Cristina Santos Saraiva* e *Jorge Dórdio Gomes*. — Os Vogais Efectivos, *Ana Paula Wey Jinan Chong Cardoso* — *Ló Ioi Weng*.

(Custo desta publicação \$ 411,50)

Aviso*Protecção de marcas em Macau*

Faz-se público que, nas datas abaixo mencionadas, foram pedidos os registos das seguintes marcas e que, da data da publicação dos pedidos no Boletim da Propriedade Industrial n.º 3-1995, de 18 de Julho de 1995, começaram a contar-se os prazos de trinta dias para a interposição de recurso da classificação dos produtos e serviços, de sessenta dias para o cumprimento das notificações feitas para a regularização dos pedidos e de noventa dias para a apresentação de reclamações de quem se julgar prejudicado pela eventual concessão dos mesmos.

Marca n.º 14 537-M

Classe: 25.^a

Requerente: Tie Rack Trading Limited, britânica, industrial e comercial, com sede em Capital Interchange Way, Brentford, Middlesex TW8 0EX, Inglaterra.

Data do pedido: 1 de Março de 1995.

Produtos: gravatas, lenços de pescoço, roupa interior, agasalhos e acessórios para os produtos atrás mencionados não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →

Art of Silk

Marca n.º 14 538-M

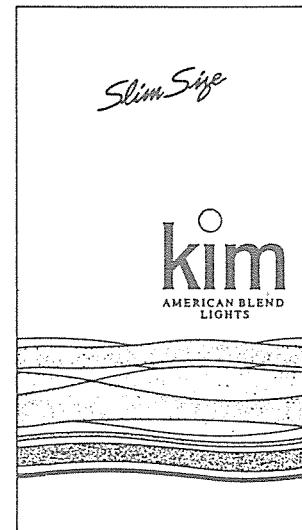
Classe: 34.^a

Requerente: B. A. T. Cigarettenfabriken GmbH, alemã, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Alsterufer 4, D-20 354 Hamburgo, Alemanha.

Data do pedido: 1 de Março de 1995.

Produtos: cigarros, tabaco, incluindo produtos de tabaco, artigos para fumadores, isqueiros e fósforos.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 539-M

Classe: 9.^a

Requerente: Saban International N. V., sociedade das Antinhas Holandesas, industrial e comercial, com sede em Plaza Jojo Correa 1-5, Curaçao, Antilhas Holandesas.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: protectores para os olhos, incluindo óculos, óculos de sol e caixas para os mesmos; aparelhos e instrumentos electrónicos, multimédia e de telecomunicação, incluindo leitores de discos compactos para computadores, equipamento e de vídeo e áudio, máquinas de filmar e fotografar, rádios, telefones, televisões, máquinas de jogos de vídeo e equipamento de jogos electrónicos contendo dispositivos de memória, jogos electrónicos, jogos de

vídeo, mesas de jogo operadas por moedas, jogos de computador; programas de computador, incluindo programas de «software» para sistemas operativos de computadores, programas de «software» pré-gravados em discos, cartuchos e fitas, programas de «software» multimédia interactivos para negócios, educação e divertimentos e programas para jogos de computador; fitas, cartuchos, «cassettes» e discos vídeo e ou áudio pré-gravados; apitos; fatos de mergulho; capacetes de protecção (todos estes produtos não incluídos noutras classes).

A marca consiste em: →

SABAN'S VR TROOPERS

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Aruba, em 30 de Agosto de 1994, sob o n.º 16 970.

Marca n.º 14 540-M

Classe: 9.^a

Requerente: Atwa Co., Ltd., japonesa, industrial e comercial, com sede em 2-11, Ikenohata 1-chome, Taito-ku, Tokyo, Japão.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: aparelhos e instrumentos científicos, náuticos, geodésicos, eléctricos, fotográficos, cinematográficos, ópticos, de pesagem, de medida, de sinalização, de controlo (inspecção), de socorro (salvamento) e de ensino; aparelhos para o registo, a transmissão, a reprodução de som ou de imagens; suportes de registo magnético, discos acústicos; distribuidores automáticos e mecanismos para aparelhos de pré-pagamento; caixas registadoras, máquinas de calcular, equipamentos para o tratamento da informação e computadores; extintores.

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 541-M

Classe: 16.^a

Requerente: Saban International N. V., sociedade das Antinhas Holandesas, industrial e comercial, com sede em Plaza Jojo Correa 1-5, Curaçao, Antilhas Holandesas.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: papel e artigos de papel, incluindo cartas de comércio, figuras para recortar, embrulhos para prendas, artigos de festas, decorações de bolos, resguardos e guardanapos de papel, sacos de papel, caixas de papel e de cartão, toalhas de mesa feitas de papel e cartas de jogar; artigos de papelaria, incluindo fotografias, cartazes, junções para folhas soltas, álbuns de fotografias, álbuns de selos, emblemas, calendários, canetas, lápis, estojos e caixas de

canetas e lápis, apagadores, marcadores, lápis de cera, giz, agrafadores, artigos para trabalhos manuais, estojos de pintar, cavaletes, pincéis, decalques, cartões de felicitações, cartões de anotações, cartões em branco, marcadores de livros, revistas, conjuntos de artigos de secretária, memorandos, etiquetas autocolantes e carimbos de borracha; quadros, incluindo quadros de informações, quadros de escrever, quadros para «clips»; livros, incluindo publicações, livros de figuras educacionais, livros de actividades, livros de notas, livros de rascunhos, diários, livros de composições, livros de telefones e moradas, livros de crianças, livros de pintar e livros de banda desenhada; reproduções de arte (todos estes produtos não incluídos noutras classes).

A marca consiste em: →

SABAN'S VR TROOPERS

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Aruba, em 30 de Agosto de 1994, sob o n.º 16 970.

Marca n.º 14 542-M

Classe: 25.^a

Requerente: Saban International N. V., sociedade das Antinhas Holandesas, industrial e comercial, com sede em Plaza Jojo Correa 1-5, Curaçao, Antilhas Holandesas.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: vestuário para homem, mulher e criança, incluindo fatos, «smokings», calças desportivas, calças, calças justas, calças de ganga, calções, caicais, casacos, casacos desportivos, camisas, camisas desportivas, «T-shirts», camisas de malha, camisas polo, polôveres, camisolas, coletes, camisolas interiores de aba, «blazers», blusões, sobretudos, agasalhos de lã com capuz, blusões resistentes ao vento, casacos de pele, saias, vestidos, vestuário de dormir, roupões, pijamas, camisas de noite, vestuário para a chuva, luvas, roupa de cerimónia, roupa interior, cuecas, cuecas americanas, calções curtos, fraldas de pano, camisolas interiores, «lingerie»,

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 543-M

Classe: 28.^a

Requerente: Saban International N. V., sociedade das Antinhas Holandesas, industrial e comercial, com sede em Plaza Jojo Correa 1-5, Curaçao, Antilhas Holandesas.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: brinquedos, incluindo bicicletas (de brincar), triciclos (de brincar), «scooters» (de brincar), artigos de brincar para trabalhos manuais, bancos de brincar, relógios de brincar, brinquedos de banheira, brinquedos de múltiplas actividades para crianças, brinquedos de esguinchar água, veículos de brincar, brinquedos à vela, cordas de saltar, fundas de arremesso, brinquedos mecânicos, brinquedos operados por meio de baterias, brinquedos de pano e peluches, brinquedos de esguinchar em latex, brinquedos musicais, brinquedos insufláveis de montar, de piscina e de banho, brinquedos de areia (baldes, pás e moldes), brinquedos móveis para crianças, brinquedos áudio e visual (sem serem os

meias, roupas de fantasia, aventais, vestuário de nadar, fatos de banho, roupões de praia e roupões de banho; vestuário de exercício, incluindo fatos de aquecimento, fatos de correr, fatos de treino, calças de treino, camisas de treino, calções de treino, calções de ginástica, fatos de corpo inteiro, meias-calças, malhas, caneleiras, perneiras, fatos de esqui, peitilhos de esqui, casacos de esqui, fatos de saltos, fatos de jogo; calçado, incluindo sapatos, botas, sapatos de quarto, calçado desportivo, sapatos de basquetebol, calçado prático, sandálias, galochas; chaparia, incluindo chapéus, bonés, palas, bóinas; fitas para o cabelo; punhos; agasalhos para as orelhas; vestuário para o pescoço, incluindo gravatas, lenços de pescoço, cachecóis e bandanas; suspensórios, cintos, chapéus de festa em papel (todos estes produtos não incluídos noutras classes).

SABAN'S VR TROOPERS

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Aruba, em 30 de Agosto de 1994, sob o n.º 16 970.

Marca n.º 14 543-M

Classe: 28.^a

animais de brincar, berlindes e iô-iôs; artigos desportivos, incluindo trenós, tobogãs, discos para a neve, pranchas para a neve, tapetes para artes marciais, estojos de transporte de equipamentos desportivos, tabelas, bolas, bolas de basquetebol, bolas de jogar, bolas desportivas, bolas de espuma, patinetes e estojos para patinetes, pranchas de «surf», pranchas de «kick boards», pranchas de «bodyboard» correias para as pranchas; ornamentos para árvores de Natal (todos estes produtos não incluídos noutras classes).

A marca consiste em: →

SABAN'S VR TROOPERS

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Aruba, em 30 de Agosto de 1994, sob o n.º 16 970.

Marca n.º 14 544-M

Classe: 41.^a

Requerente: Saban International N. V., sociedade das Antinhas Holandesas, industrial e comercial, com sede em Plaza Jojo Correa 1-5, Curaçao, Antilhas Holandesas.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Serviços: serviços de divertimento, incluindo produção e distribuição de programas de televisão, de filmes, de películas cinematográficas, fitas de vídeo, «cassettes» e discos vídeo pré-gravados, séries de televisão e de actuações ao vivo (todos estes produtos não incluídos noutras classes).

A marca consiste em: →

SABAN'S VR TROOPERS

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Aruba, em 30 de Agosto de 1994, sob o n.º 16 970.

Marca n.º 14 545-M

Classe: 42.^a

Requerente: Lone Star Steakhouse & Saloon, Inc., uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Delaware, Estados Unidos da América, industrial e comercial, com sede em 224 East Douglas, Wichita, Kansas, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Serviços: serviços de restaurante.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 546-M

Classe: 34.^a

Requerente: Fábrica de Preparação e Confecção de Cigarros Folha Dourada (Macau), L.^{da}, industrial e comercial, com sede na Rua dos Pescadores, 66, bloco II, 3.^o, A, Macau.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: cigarros.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 19 de Janeiro de 1995, sob o n.º 12 490/DSE.

Marca n.º 14 547-M

Classe: 32.^a

Requerente: Lio Lin Seng, chinesa, comercial e industrial, com sede na Rua Nova de São Lázaro, edifício Son Tak, 4.º, B, Macau.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: água mineral.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 7 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 193/DSE.

Marca n.º 14 548-M

Classe: 32.^a

Requerente: Lio Lin Seng, chinesa, comercial e industrial, com sede na Rua Nova de São Lázaro, edifício Son Tak, 4.º, B, Macau.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: água mineral.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 7 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 194/DSE.

Marca n.º 14 549-M

Classe: 3.^a

Requerente: Revlon (Suisse) S. A., suíça, industrial e comercial, com sede em Badenerstrasse 116, 8952 Schlieren, Zurique, Suíça.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: cosméticos, produtos de perfumaria, «eau de toilette», perfume, preparados para o cuidado da pele, preparados para o cuidado do cabelo, champô, condicionante e colorantes, verniz de unhas e preparações para o cuidado das unhas.

A marca consiste em: →

CHARLIE

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 196/DSE.

Marca n.º 14 550-M

Classe: 16.^a

Requerente: Fullmark Private Limited, industrial e comercial, com sede em 10 Soon Lee Road, Jurong Town, Singapore 2262.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: produtos para mimiografia, incluindo tinta duplicadora, «stencils» e fluido de correção para «stencils», produtos de impressão, incluindo fitas, fitas de correção, «toner», tinta de impressão e almofadas de tinta; composições para uso em impressoras de jacto de tinta; cartuchos para jacto de tinta; material para recarga de tinta e em geral artigos para papelaria.

FULLMARK

A marca consiste em: →

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 197/DSE.

Marca n.º 14 551-M

Classe: 16.^a

Requerente: Fullmark Private Limited, industrial e comercial, com sede em 10 Soon Lee Road, Jurong Town, Singapore 2262.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: produtos para mimiografia, incluindo tinta duplicadora, «stencils» e fluido de correção para «stencils», produtos de impressão, incluindo fitas, fitas de correção, «toner», tinta de impressão e almofadas de tinta; composições para uso em impressoras de jacto de tinta; cartuchos para jacto de tinta; material para recarga de tinta e em geral artigos para papelaria.



A marca consiste em: →

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 198/DSE.

Marca n.º 14 552-M

Requerente: Lam Tim, portuguesa, industrial e comercial, com sede na Rua da Concórdia, 57, Fábrica Wang Tak, 3.º, bloco A-B-C, Macau.

Data do pedido: 2 de Março de 1995.

Produtos: coser nos vestuários.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 23 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 199/DSE.

Deve esclarecer concretamente o destino da marca.

Marca n.º 14 553-M

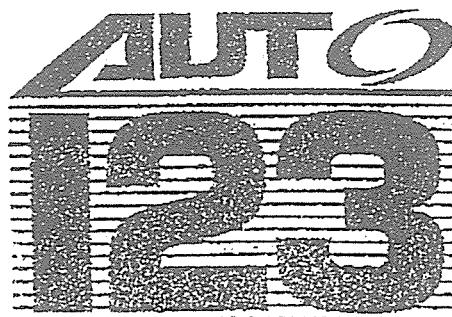
Classe: 3.^a

Requerente: Berjaya Unza Holdings (BVI) Ltd., ilhas Virgens Britânicas, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Craigmuir Chambers, P. O. Box 71, Road Town, Tortola, Ilhas Virgens Britânicas.

Data do pedido: 6 de Março de 1995.

Produtos: prepações para limpar; pomadas para couros; prepações para polir; conservantes para couros; aparelhos de limpeza multiuso; pomadas para dar brilho; líquidos para dar brilho, prepações para tirar a ferrugem; lixa, champôs; lustro para pneus; cera para dar brilho; ceras para couros; líquidos para limpar pára-brisas; líquidos para lavar vidros.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 554-M

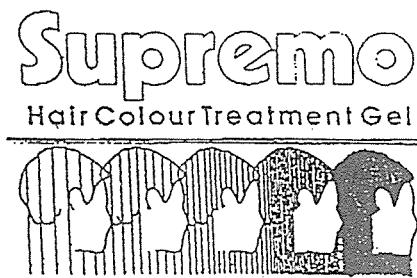
Classe: 3.^a

Requerente: Berjaya Unza Holdings (BVI) Ltd., Ilhas Virgens Britânicas, industrial e comercial, com estabelecimento em Craigmuir Chambers, P. O. Box 71, Road Town, Tortola, Ilhas Virgens Britânicas.

Data do pedido: 6 de Março de 1995.

Produtos: corantes para os cabelos; tintas para os cabelos; gel para os cabelos; loções para os cabelos; cremes para os cabelos; aerossóis para os cabelos; champôs.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 555-M

Classe: 25.^a

Requerente: Aigle International S. A., francesa, industrial, com sede em 14 rue de Bassano, 75 116 Paris, França.

Data do pedido: 6 de Março de 1995.

Produtos: vestuário, calçado, chaparia, cintos e luvas.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 556-M

Classe: 21.^a

Requerente: Fábrica de Porcelana da Vista Alegre, S. A., portuguesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento no Largo do Barão de Quintela, 3, Lisboa.

Data do pedido: 6 de Março de 1995.

Produtos: utensílios e recipientes para a casa ou para a cozinha (não em metal precioso nem em plaqué); porcelana; faiança; e objectos em grés para a cozinha.



A marca consiste em: →

Marca n.º 14 557-M

Classe: 5.^a

Requerente: Merck & Co. Inc., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em One Merck Drive, P. O. Box 100, White House Station, New Jersey 08889-0100, U. S. A.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: produtos veterinários antiparasitários.

ELIMINEX

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 558-M

Classe: 25.^a

Requerente: Danny Leatherware Intellectual Property Company Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1701-3 Telford House, 16 Wang Hoi Road, Kowloon Bay, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: artigos de vestuário, calçado, chapelaria e cintos.

**denny
APE**

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 559-M

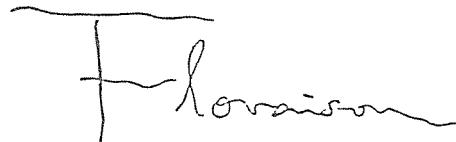
Classe: 25.^a

Requerente: Crocodile Garments Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 79 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 560-M

Classe: 25.^a

Requerente: Crocodile Garments Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 79 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: vestuário, calçado e chapelaria.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 561-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

ALCAID

Marca n.º 14 562-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

ARIES

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 563-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

BIOSTAR

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 564-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

CANOPUS

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 565-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

CAPELLA

Marca n.º 14 566-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

CYGNUS

Marca n.º 14 567-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

HYDRA

Marca n.º 14 568-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

MEROPA

Marca n.º 14 569-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

PINNACLE

Marca n.º 14 570-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

PMO PREMIUM

Marca n.º 14 571-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

RANDO

Marca n.º 14 572-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

REGAL

Marca n.º 14 573-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

SynStar

Marca n.º 14 574-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 575-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 576-M

Classe: 4.^a

Requerente: Caltex Oil Hong Kong Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wing On Centre, 20/F, N. 111, Connaught Road Central, Hong Kong.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: petróleo em bruto; gasolina; combustíveis para motores; nafta; lubrificantes; óleos e massas lubrificantes; massas lubrificantes à base de petróleo; gasóleo; óleos combustíveis; óleos combustíveis para caldeiras; parafina; óleos de aquecimento; óleos de iluminação; óleos para uso industrial no fabrico, revestimento e pavimentação de estradas; petróleo.

A marca consiste em: →

Os caracteres chineses correspondem a «Li Wang».

Marca n.º 14 577-M

Classe: 33.^a

Requerente: Remy Associes, Société Anonyme, francesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 152 avenue des Champs Elysées, 75 008, Paris, França.

Data do pedido: 7 de Março de 1995.

Produtos: bebidas alcoólicas, com excepção de cervejas.



A marca consiste em: →

Marca n.º 14 578-M

Classe: 9.^a

Requerente: Alpine Electronics, Inc., japonesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1-1-8 Nishi-Gotanda, Shinagawa-ku, Tóquio, Japão.

Data do pedido: 9 de Março de 1995.

Produtos: aparelhos para tocar e gravar fitas áudio e ou vídeo; gira-discos e gravadores de discos áudio e ou vídeo; dispositivos para mudar e para tocar discos no gira-discos e gravadores; aparelhos receptores de rádio; amplificadores, igualizadores, aparelhos de processamento de sons, incluindo processadores de som dos arredores; divisores de canais; conversores digitais/analógicos e processadores de frequência, altifalantes; aparelhos de recepção de televisão; telefones; antenas; discos e fitas com programas de computador pré-gravados; aparelhos para montagem de aparelhos áudio e ou visuais nos veículos; aparelhos de controlo remoto para aparelhos áudio e ou visuais, cabos de comunicação; aparelhos para navegação para veículos, incluindo gira-discos de CD-ROM, projecção e interconectores de antena; cabos de extensão; baterias e carregadores de bateria.



A marca consiste em: →

Marca n.º 14 579-M

Classe: 42.^a

Requerente: The Spaghetti House Restaurants Limited, sociedade organizada segundo as leis de Hong Kong, comercial e industrial, com sede e estabelecimento em 10/F., Cafe de Coral Centre, 5 Wo Shui Street, Fotan, Shatin, New Territories, Hong Kong.

Data do pedido: 9 de Março de 1995.

Serviços: serviços de restaurante, «catering», restaurantes «self-service» e de estabelecimentos de pronto-a-comer («fast food»).



A marca consiste em: →

Marca n.º 14 580-M

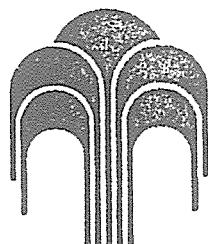
Classe: 3.^a

Requerente: Nu Skin International, Inc., norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 75 West Center Street, Provo, Utah, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 9 de Março de 1995.

Produtos: produtos de perfumaria e cosmética não incluídos noutras classes, incluindo preparações e loções para o cuidado da pele e do cabelo, loções de limpeza para a pele, toalhetes de limpeza facial, composições e preparações à base de argila para revitalizar a pele, colorantes para a pele, hidratantes para a pele, cremes para rejuvenescer a pele, composições para «liftings» faciais, gel para a limpeza da pele, esfoliantes, loções para as mãos, loções para o corpo, bálsamos para a barba, loções «after shave»; protectores solares para a pele, champôs e amaciadores para o cabelo, tratamentos para pestanas, rímel, creme para unhas, re-

movente para vernizes das unhas, amaciadores para o couro cabeludo, desodorizantes, removente de cosméticos para os olhos, «bâtons», hidratante para delinear os lábios, brilho para os lábios, produtos para o cuidado das unhas, base, pó e «sprays» para fixação.



A marca consiste em: →

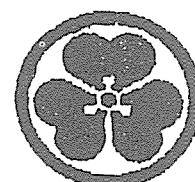
Marca n.º 14 581-M

Classe: 25.^a

Requerente: Kabushiki Kaisha Suzuya (Suzuya Co. Ltd.), japonesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 2-24-1, 2-chome, Yishima, Bunkyo-ku, Tóquio, Japão.

Data do pedido: 9 de Março de 1995.

Produtos: vestuário, calçado, chapelaria e acessórios de vestuário não incluídos noutras classes.



SUZUYA

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 582-M

Classe: 3.^a

Requerente: Structureco, Inc., norte-americana (Estado de Delaware), industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1105 North Market Street, Wilmington, Delaware 19 801, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 9 de Março de 1995.

Produtos: preparações para branquear e outras substâncias para a lavagem; preparações para limpar, polir, desengordurar e raspar; sabões; perfumaria, óleos essenciais, cosméticos, loções para os cabelos; dentífricos.

A marca consiste em: →

STRUCTURE

Marca n.º 14 583-M

Classe: 34.^a

Requerente: B. A. T. Cigarettenfabriken GmbH, alemã, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Alsterufer 4, D-20 354 Hamburgo, Alemanha.

Data do pedido: 10 de Março de 1995.

Produtos: cigarros, tabaco, incluindo produtos de tabaco, artigos para fumadores, isqueiros e fósforos.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 584-M

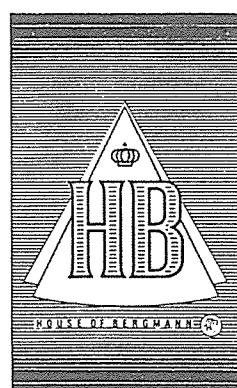
Classe: 34.^a

Requerente: B. A. T. Cigarettenfabriken GmbH, alemã, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Alsterufer 4, D-20 354 Hamburgo, Alemanha.

Data do pedido: 10 de Março de 1995.

Produtos: cigarros, tabaco, incluindo produtos de tabaco, artigos para fumadores, isqueiros e fósforos.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 585-M

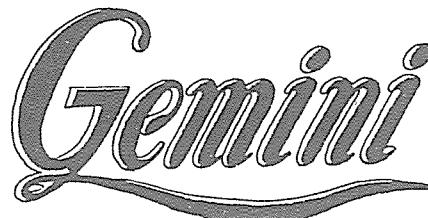
Classe: 20.^a

Requerente: Foshan Gemini Bed and Clothes Co. Ltd., constituída segundo as leis da China, industrial, com sede e estabelecimento em Zhiang Cha Lin Teng, Zona Industrial, cidade de Fat San, China.

Data do pedido: 10 de Março de 1995.

Produtos: colchões.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 24 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 200/DSE.

Deve regularizar o pedido, juntando procuraçāo.

Marca n.º 14 586-M

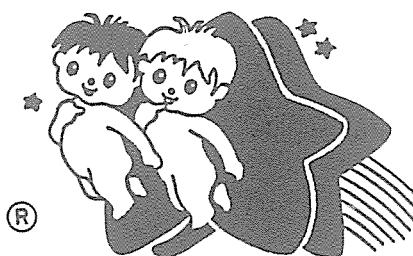
Classe: 20.^a

Requerente: Foshan Gemini Bed and Clothes Co., Ltd., constituída segundo as leis da China, industrial, com sede e estabelecimento em Zhiang Cha Lin Teng, Zona Industrial, cidade de Fat San, China.

Data do pedido: 10 de Março de 1995.

Produtos: colchões.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 25 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 201/DSE.

Deve regularizar o pedido, juntando procuração.

Marca n.º 14 587-M

Classe: 5.^a

Requerente: Hovione Macau Sociedade Química L.^{da}, portuguesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento na Estrada Coronel Mesquita, Ilha da Taipa, Macau.

Data do pedido: 10 de Março de 1995.

Produtos: medicamentos para homens e animais, produtos veterinários e produtos farmacêuticos.

A marca consiste em: →

好利安

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 25 de Janeiro de 1995, sob o n.º 14 203/DSE.

Marca n.º 14 588-M

Classe: 5.^a

Requerente: Axcan Ltee, canadiana, industrial, com sede em 597, Laurier Boulevard, Mont St-Hilaire, Province of Quebec, Canada J3H 4X8.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: contraceptivos, nomeadamente esponjas espermicidas.

A marca consiste em: →

PROTECTAID

Marca n.º 14 589-M

Classe: 5.^a

Requerente: Axcan Ltee, canadiana, industrial, com sede em 597, Laurier Boulevard, Mont St-Hilaire, Province of Quebec, Canada J3H 4X8.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: gel antiviral, antibacteriano e espermicida usado com esponjas vaginais contraceptivas.

A marca consiste em: →

F-5 GEL

Marca n.º 14 590-M

Classe: 28.^a

Requerente: Matrix Toys, Ltd., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 5 665 S. W. 90th Avenue, Portland, Oregon 97 225, U. S. A.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: conjuntos para a construção de brinquedos.

A marca consiste em: →

RAMAGON

Marca n.º 14 591-M

Classe: 9.^a

Requerente: Sparc International Inc., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 535 Middlefield Road, Suite 210, Menlo Park, CA 94 025, U. S. A.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: computadores, «software» para computadores e periféricos.

A marca consiste em: →

SPARCSTATION

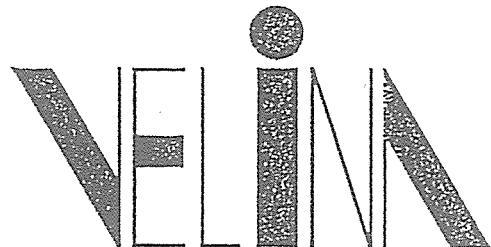
Marca n.º 14 592-M

Classe: 18.^a

Requerente: Fortei Licensing Limited, das Ilhas Virgens Britânicas, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wickhams Cay, Road Town, Tortola, Ilhas Virgens Britânicas.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: artigos de bagagem (malas), couro e imitações de couro e produtos nestas matérias não incluídos noutras classes, incluindo malas, sacos e pastas (produtos em pele).



A marca consiste em: →

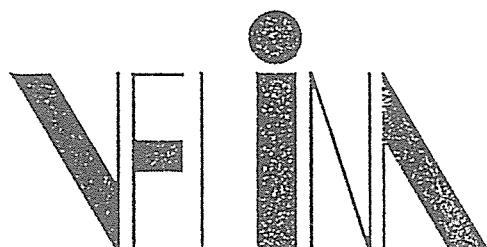
Marca n.º 14 593-M

Classe: 25.^a

Requerente: Fortei Licensing Limited, das Ilhas Virgens Britânicas, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Wickhams Cay, Road Town, Tortola, Ilhas Virgens Britânicas.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: artigos de vestuário, calçado, incluindo o calçado desportivo, chapelaria, cintos e fatos de banho.



A marca consiste em: →

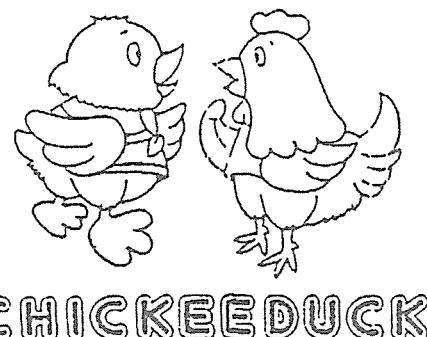
Marca n.º 14 594-M

Classe: 25.^a

Requerente: Whk Holdings Company Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 2-3/F Kwong Loong Tai Industrial Building, 1016-1018, Tai Nan West Street, Kowloon, Hong Kong.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: artigos de vestuário, calçado e chapelaria.



A marca consiste em: →

Marca n.º 14 595-M

Classe: 29.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: produtos alimentares preparados, nomeadamente carnes, peixe, aves, frutos e legumes.

A marca consiste em: →

POPEYES

Marca n.º 14 596-M

Classe: 42.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Serviços: serviços de restaurante.

A marca consiste em: →

POPEYES

Marca n.º 14 597-M

Classe: 29.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: produtos alimentares preparados, nomeadamente carnes, peixe, aves, frutos e legumes.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 598-M

Classe: 42.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Serviços: serviços de restaurante.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 599-M

Classe: 29.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: produtos alimentares preparados, nomeadamente carnes, peixe, aves, frutos e legumes.

A marca consiste em: →

TEXAS CHICKEN

Marca n.º 14 600-M

Classe: 42.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Serviços: serviços de restaurante.

A marca consiste em: →

TEXAS CHICKEN

Marca n.º 14 601-M

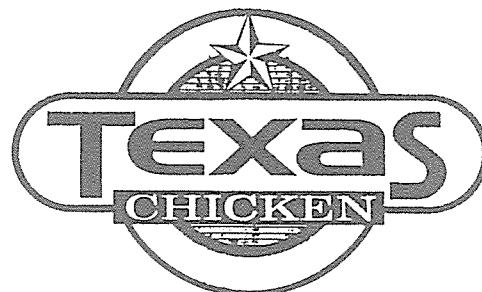
Classe: 29.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Produtos: produtos alimentares preparados, nomeadamente carnes, peixe, aves, frutos e legumes.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 602-M

Classe: 42.^a

Requerente: America's Favorite Chicken Company, uma sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado de Minnesota, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Concourse Parkway, Atlanta, Georgia 30 328, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 13 de Março de 1995.

Serviços: serviços de restaurante.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 603-M

Classe: 29.^a

Requerente: Compagnie Nationale Air France, francesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1, Square Max Hymans, 75 015 Paris, França.

Data do pedido: 14 de Março de 1995.

Produtos: carne, peixe, aves e caça; extractos de carne; frutos e legumes em conserva, secos e cozidos, geleias, compotas, ovos, leite e outros produtos lácteos; óleos e gorduras comestíveis e conservas e «pickles».

SERVAIR

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 604-M

Classe: 30.^a

Requerente: Compagnie Nationale Air France, francesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1, Square Max Hymans, 75 015 Paris, França.

Data do pedido: 14 de Março de 1995.

Produtos: café, chá, cacau, açúcar, arroz, tapioca, sagu, sucedâneos do café, farinhas e preparações feitas de cereais, pão, biscoitos, bolos, pastelaria e confeitoria, gelados comestíveis, mel, xarope de melaço; levedura, fermento em pó, sal, mostarda, pimenta, vinagre, molhos, especiarias e gelo.

A marca consiste em: →

SERVAIR

Marca n.º 14 605-M

Classe: 39.^a

Requerente: Compagnie Nationale Air France, francesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1, Square Max Hymans, 75 015 Paris, França.

Data do pedido: 14 de Março de 1995.

Serviços: transporte aéreo de passageiros, de bagagens e de mercadorias, entreposto.

A marca consiste em: →

SERVAIR

Marca n.º 14 606-M

Classe: 42.^a

Requerente: Compagnie Nationale Air France, francesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1, Square Max Hymans, 75 015 Paris, França.

Data do pedido: 14 de Março de 1995.

Serviços: restaurantes, fornecimento de refeições, restaurantes de serviço rápido e restaurantes de «self-service».

A marca consiste em: →

SERVAIR

Marca n.º 14 607-M

Classe: 5.^a

Requerente: Kyorin Pharmaceutical Co., Ltd., japonesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 5, 2-chome, Kanda Surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101, Japão.

Data do pedido: 15 de Março de 1995.

Produtos: produtos farmacêuticos e produtos farmacêuticos para seres humanos.

M U C O N I N

莫 痰 寧

A marca consiste em: →

A transliteração dos caracteres chineses que constam na marca é «Muconin».

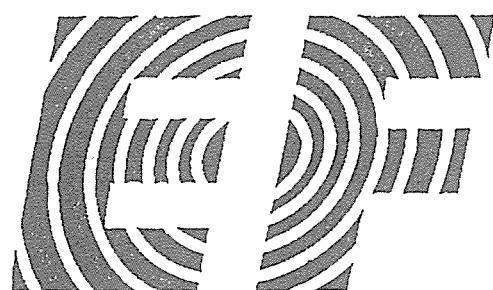
Marca n.º 14 608-M

Classe: 39.^a

Requerente: EF Education First Ltd., suíça, comercial, com sede em Haldenstrasse 4, CH-6006 Luzern, Suíça.

Data do pedido: 15 de Março de 1995.

Serviços: serviços de agências de viagem.



A marca consiste em: →

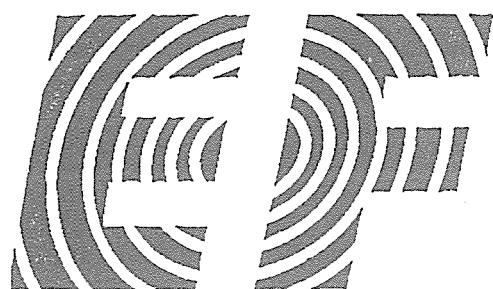
Marca n.º 14 609-M

Classe: 41.^a

Requerente: EF Education First Ltd., suíça, comercial, com sede em Haldenstrasse 4, CH-6006 Luzern, Suíça.

Data do pedido: 15 de Março de 1995.

Serviços: serviços de educação, ensino e divertimento.



A marca consiste em: →

Marca n.º 14 610-M

Classe: 9.^a

Requerente: EF Education First Ltd., suíça, comercial, com sede em Haldenstrasse 4, CH-6006 Luzern, Suíça.

Data do pedido: 15 de Março de 1995.

Produtos: programas de computador, fitas de vídeo, discos compactos e meios de «data» magnéticos gravados.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 611-M

Classe: 16.^a

Requerente: EF Education First Ltd., suíça, comercial, com sede em Haldenstrasse 4, CH-6006 Luzern, Suíça.

Data do pedido: 15 de Março de 1995.

Produtos: material de instrução e ensino (com exceção de aparelhos).

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 612-M

Classe: 41.^a

Requerente: EF Education First Ltd., suíça, comercial, com sede em Haldenstrasse 4, CH-6006 Luzern, Suíça.

Data do pedido: 15 de Março de 1995.

Serviços: serviços de educação, ensino e divertimentos.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 613-M

Classe: 9.^a

Requerente: Charme Lunettes S. r. l., italiana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Località Baorche 19/21, Limana (Bolzano), Itália.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Produtos: óculos, óculos de sol, monóculos, armações de óculos e lentes.

A marca consiste em: →

STING

Marca n.º 14 614-M

Classe: 5.^a

Requerente: Merck & Co., Inc., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em One Merck Drive, P. O. Box 100, Whitehouse Station, New Jersey, EUA.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Produtos: preparações para uso veterinário antiparasitas.

A marca consiste em: →

ORAMEC

Marca n.º 14 615-M

Classe: 42.^a

Requerente: Price/Costco, Inc., norte-americana (Estado de Washington), industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 10 809, 120th Avenue Northeast, Kirkland, Washington, 98 033, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Serviços: serviços de abastecimento com desconto para sócios, serviços de abastecimento para vendas por grosso e a retalho, serviços de padaria, serviços de «snack-bar» e cafeteria, serviços de pastelaria e de restaurantes com comida pronta para levar; serviços de tipografia, ópticos, serviços de consultas técnicas relacionados com estabelecimentos farmacêuticos de venda a retalho não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →

PRICE COSTCO

Marca n.º 14 616-M

Classe: 42.^a

Requerente: Costco Wholesale Corporation, norte-americana (Estado de Washington), industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 10 809, 120th Avenue Northeast, Kirkland, Washington, 98 033, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Serviços: serviços de abastecimento com desconto para sócios, serviços de abastecimento para vendas por grosso e a retalho, serviços de padaria, serviços de «snack-bar» e cafetaria, serviços de pastelaria e de restaurantes com comida pronta para levar; serviços de tipografia, ópticos, serviços de consultas técnicas relacionados com estabelecimentos farmacêuticos de venda a retalho não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →

Marca n.º 14 617-M

Classe: 35.^a

Requerente: Dun & Bradstreet International Limited, constituída de harmonia com as leis do Estado de Delaware, comercial, com sede e estabelecimento em 99 Church Street, Nova Iorque, Nova Iorque 10 007, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Serviços: fornecimento de pareceres sobre condições de crédito, pareceres de condições de mercados, pareceres de vendas, pareceres financeiros, incluindo recolha e relatórios de crédito, vendas, financeiros e informação personalizada, análise de crédito e financeira, informações comerciais, pesquisa de mercado, estudos económicos e serviços.

A marca consiste em: →

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 22 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 214/DSE.

Marca n.º 14 618-M

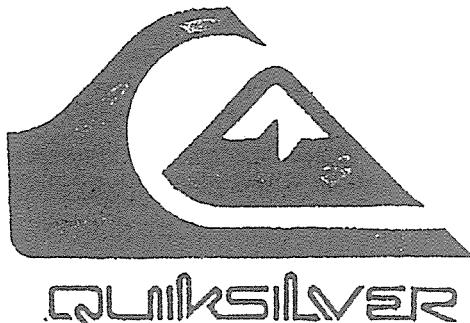
Classe: 25.^a

Requerente: Quiksilver Garments Pty. Ltd., constituída segundo as leis de Victoria, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 100 Geelong Road, Torquay, Victoria 3228, Austrália.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Produtos: vestuário, calçado e chapéus.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 206/DSE.

Marca n.º 14 619-M

Classe: 5.^a

Requerente: Desitin Arzneimittel GmbH, constituída segundo as leis da Alemanha, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Weg bein Jäger 214, 22 335 Hamburgo, Alemanha.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Produtos: produtos farmacêuticos e produtos químicos com fins medicinais e higiénicos.

TIMONIL

A marca consiste em: →

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 207/DSE.

Marca n.º 14 620-M

Classe: 5.^a

Requerente: Desitin Arzneimittel GmbH, constituída segundo as leis da Alemanha, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Weg bein Jäger 214, 22 335 Hamburgo, Alemanha.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Produtos: produtos farmacêuticos e produtos químicos com fins medicinais e higiénicos.

DESITIN

A marca consiste em: →

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 208/DSE.

Marca n.º 14 621-M

Classe: 5.^a

Requerente: Desitin Arzneimittel GmbH, constituída segundo as leis da Alemanha, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Weg bein Jäger 214, 22 335 Hamburgo, Alemanha.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Produtos: produtos farmacêuticos e produtos químicos com fins medicinais e higiénicos.

ORFIRIL

A marca consiste em: →

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 209/DSE.

Marca n.º 14 622-M

Classe: 5.^a

Requerente: Desitin Arzneimittel GmbH, constituída segundo as leis da Alemanha, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em Weg bein Jäger 214, 22 335 Hamburgo, Alemanha.

Data do pedido: 16 de Março de 1995.

Produtos: produtos farmacêuticos e produtos químicos com fins medicinais e higiénicos.

A marca consiste em: →

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 18 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 210/DSE.

Marca n.º 14 623-M

Classe: 9.^a

Requerente: France Telecom, francesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Place d'Alleray, F-75 740 Paris Cedex 15, França.

Data do pedido: 21 de Março de 1995.

Produtos: aparelhos e instrumentos científicos, eléctricos, electrónicos e de sinalização; aparelhos para gravar, transmitir ou reproduzir sons ou imagens, portadores magnéticos de dados, aparelhos e instrumentos telemáticos, computadores, telecomunicações e radiocomunicação; transmissores telefónicos, instrumentos de ligação de comunicações, sistema de telefone digital móvel, aparelhos portáteis de comunicação para veículos terres-

tres, aviões e navios, emissores, transmissores, receptores e monitores de voz, dados e mensagens para terra, ar ou uso marítimo, cartões de identificação magnéticos ou electrónicos, cartões de débito e crédito, partes e acessórios para todos os produtos acima mencionados.

A marca consiste em: →

GSM
GLOBAL SYSTEM FOR
MOBILE COMMUNICATIONS

Marca n.º 14 624-M

Classe: 38.^a

Requerente: France Telecom, francesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 6 Place d'Alleray, F-75 740 Paris Cedex 15, França.

Data do pedido: 21 de Março de 1995.

Serviços: operação de redes de radiocomunicações, serviços de telecomunicação de voz, dados e mensagens, nomeadamente rádio, telefone, telefones móveis, radiotelefone, telégrafo, teletipo, telex, fac-símile, transmissão por fio e televisão.

A marca consiste em: →

GSM
GLOBAL SYSTEM FOR
MOBILE COMMUNICATIONS

Marca n.º 14 625-M

Classe: 32.^a

Requerente: Bavaria B. V., holandesa, comercial e industrial, com sede e estabelecimento em Burgemeester v. d. Heuvelstraat 35, 5737 BN Lieshout, Holanda.

Data do pedido: 21 de Março de 1995.

Produtos: cervejas; águas minerais e gasosas e outras bebidas não alcoólicas, bebidas de fruta e sumos de fruta; xaropes e outras preparações para fazer bebidas.

A marca consiste em: →

BAVARIA

A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca no Benelux, em 21 de Março de 1995, sob o n.º 844 646.

Marca n.º 14 626-M

Classe: 3.^a

Requerente: The Wellcome Foundation, Ltd., britânica, industrial e comercial, com sede em P. O. Box 129, 160 Euston Road, London NW1 2BP, Inglaterra.

Data do pedido: 22 de Março de 1995.

Produtos: sabões, perfumaria, óleos essenciais, cosméticos e loções para os cabelos.

A marca consiste em: →

HAZELINE NATURAL PURITY

Marca n.º 14 627-M

Classe: 29.^a

Requerente: Nabisco, Inc., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 7 Campus Drive, Parsippany, New Jersey 07054, E. U. A.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: frutos secos e refeições ligeiras.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 628-M

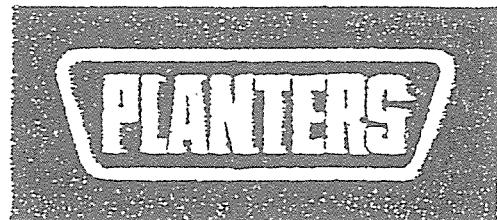
Classe: 30.^a

Requerente: Nabisco, Inc., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 7 Campus Drive, Parsippany, New Jersey 07054, E. U. A.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: biscoitos, pastelaria, confeitoria, especiarias e refeições leves.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 629-M

Classe: 31.^a

Requerente: Nabisco, Inc., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 7 Campus Drive, Parsippany, New Jersey 07054, E. U. A.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: amendoins, castanhas, nozes, amêndoas e frutos silvestres não incluídos noutras classes.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 630-M

Classe: 30.^a

Requerente: Nabisco, Inc., americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 7 Campus Drive, Parsippany, New Jersey 07054, E. U. A.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: bolachas, bolos, biscoitos e sanduíches.

A marca consiste em: →

PLANTERS

Marca n.º 14 631-M

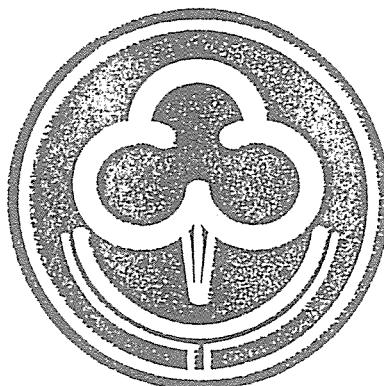
Classe: 3.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, Repúblida da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: cosméticos; preparações para o cuidado da pele; sabonetes; preparações de «toilette» não medicamentadas; perfumes; preparações para barbear; preparações para protecção solar; preparações para o cabelo não medicamentadas; dentífricos; produtos para lavagem da boca.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 632-M

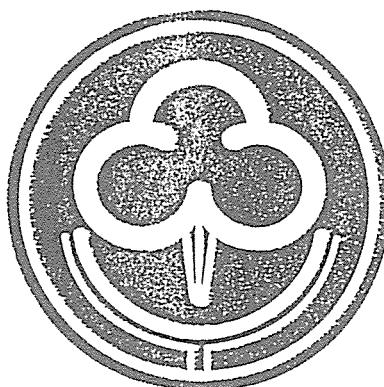
Classe: 5.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, Repúblida da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: bebidas e alimentos dietéticos, suplementos alimentares e dietéticos e remédios ervanários.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 633-M

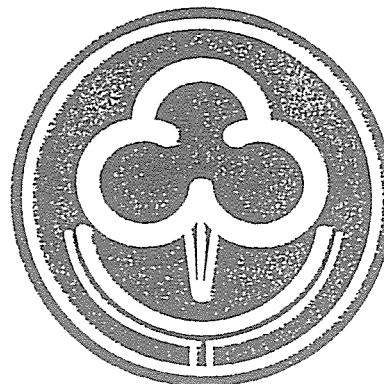
Classe: 11.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, Repúblida da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: aparelhos para a filtragem de água e instalações e aparelhos para a purificação da água.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 634-M

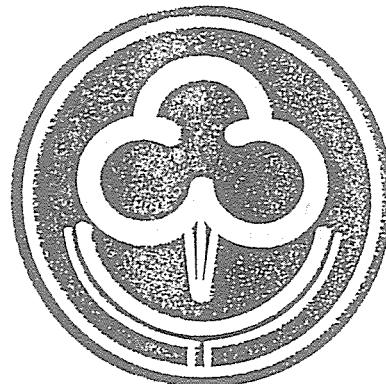
Classe: 29.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: alimentos dietéticos e suplementos alimentares e dietéticos, não sendo para fins medicinais, fungos processados, ganoderma e pólen como produtos alimentares ou ingredientes de alimentos; proteínas (para consumo humano).

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 635-M

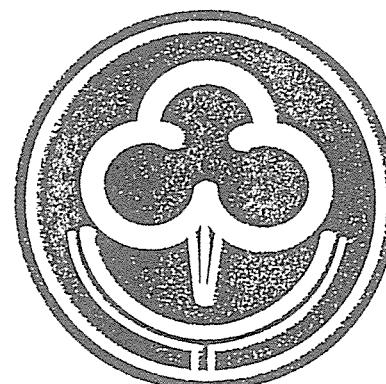
Classe: 30.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: chá e bebidas confeccionadas a partir de ou contendo chá, chá ganoderma, chás à base de plantas e chá «Ginseng».

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 636-M

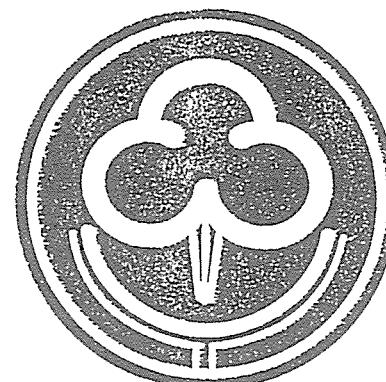
Classe: 31.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: fundos, ganoderma e pólen (matérias-primas).

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 637-M

Classe: 32.^a

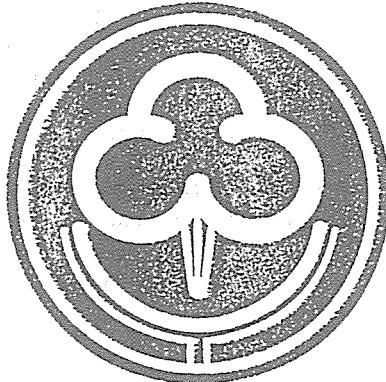
Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: bebidas não-alcoólicas, bebidas isotónicas, bebidas de fibra, águas gasosas e sumos de frutos.



A marca consiste em: →



Marca n.º 14 638-M

Classe: 5.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: alimentos e bebidas dietéticas, suplementos alimentares e dietéticos e remédios ervanários.

勇健

YUNG KIEN

A marca consiste em: →

Os caracteres chineses correspondem a «Yung Kien».

Marca n.º 14 639-M

Classe: 29.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: alimentos dietéticos e suplementos alimentares e dietéticos, não sendo para fins medicinais; fungos processados, ganoderma e pólenes como produtos alimentares ou ingredientes de alimentos; proteínas (para consumo humano).

勇健

YUNG KIEN

A marca consiste em: →

Os caracteres chineses correspondem a «Yung Kien».

Marca n.º 14 640-M

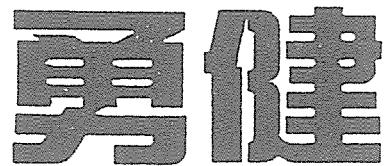
Classe: 30.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: chá e bebidas confeccionadas a partir de ou contendo chá, chá ganoderma, chás à base de plantas e chá «Ginseng».

A marca consiste em: →



YUNG KIEN

Os caracteres chineses correspondem a «Yung Kien».

Marca n.º 14 641-M

Classe: 5.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: alimentos e bebidas dietéticas, suplementos alimentares e dietéticos e remédios ervanários.

A marca consiste em: →



Os caracteres chineses correspondem a «Jia Hor».

Marca n.º 14 642-M

Classe: 29.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: alimentos dietéticos e suplementos alimentares e dietéticos, não sendo para fins medicinais; fungos processados, ganoderma e pólen como produtos alimentares ou ingredientes de alimentos; proteínas (para consumo humano).

A marca consiste em: →



Os caracteres chineses correspondem a «Jia Hor».

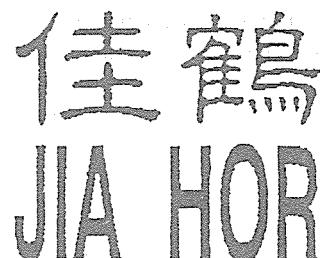
Marca n.º 14 643-M

Classe: 30.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: chá e bebidas confeccionadas a partir de ou contendo chá, chá ganoderma, chá à base de plantas e chá «Ginseng».



A marca consiste em: →

Os caracteres chineses correspondem a «Jia Hor».

Marca n.º 14 644-M

Classe: 5.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: alimentos e bebidas dietéticas, suplementos alimentares e dietéticos e remédios ervanários.



A marca consiste em: →

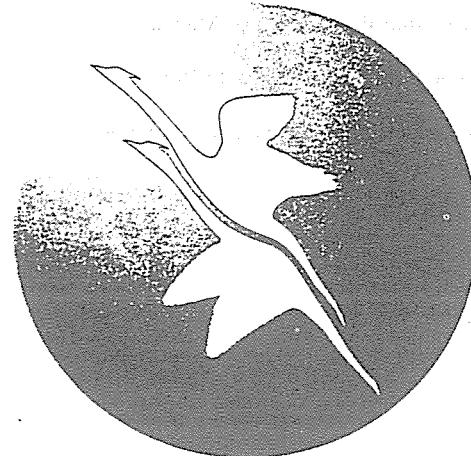
Marca n.º 14 645-M

Classe: 29.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: alimentos dietéticos e suplementos alimentares e dietéticos, não sendo para fins medicinais; fungos processados, ganoderma e pólen com produtos alimentares ou ingredientes de alimentos; proteínas (para consumo humano).



A marca consiste em: →

Marca n.º 14 646-M

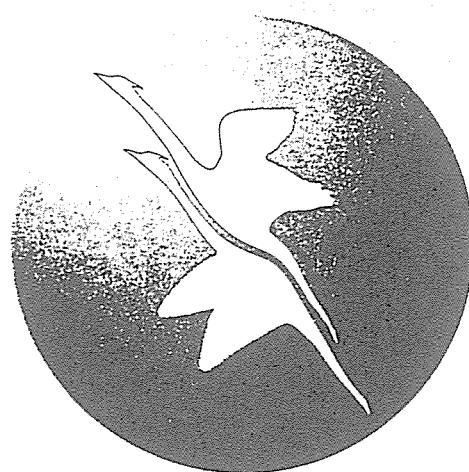
Classe: 30.^a

Requerente: Yung Kein Industrial Corp., chinesa, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 12F-1, 46, Sec. 2, Chun Shan N. RD., Taipei, Taiwan, República da China.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Produtos: chá e bebidas confeccionadas a partir de ou contendo chá, chá ganoderma, chás à base de plantas e chá «Ginseng».

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 647-M

Classe: 42.^a

Requerente: American Hotel Register Company, americana (Estado de Illinois), industrial e comercial, com sede em 2775 Shermer Road, Northbrook, Illinois, E. U. A.

Data do pedido: 23 de Março de 1995.

Serviços: serviços de encomendas por correio para uma grande variedade de produtos, tais como material de escritório, material de limpeza, equipamentos electrónicos e partes para os mesmos.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 648-M

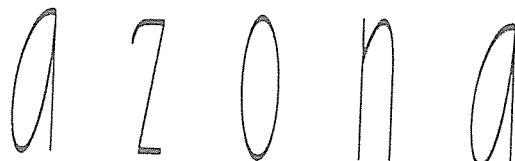
Classe: 18.^a

Requerente: Companhia de Importação e Exportação Patex, L.^{da}, industrial e comercial, com sede e estabelecimento no Istmo Ferreira do Amaral, 113, 22.^o, C, Macau.

Data do pedido: 24 de Março de 1995.

Produtos: peles, malas de viagem e de mão.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 17 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 204/DSE.

Marca n.º 14 649-M

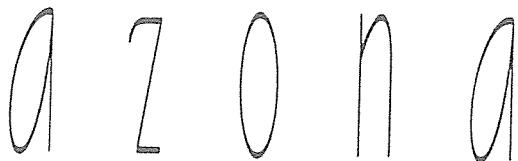
Classe: 25.^a

Requerente: Companhia de Importação e Exportação Patex, L.^{da}, industrial e comercial, com sede e estabelecimento no Istmo Ferreira do Amaral, 113, 22.^o, C, Macau.

Data do pedido: 24 de Março de 1995.

Produtos: vestuário, compreendendo botas, sapatos e pantufas.

A marca consiste em: →



A requerente declara haver depositado o primeiro pedido desta marca em Macau, em 17 de Fevereiro de 1995, sob o n.º 14 205/DSE.

Marca n.º 14 650-M

Classe: 36.^a

Requerente: Visa International Service Association, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 900 Metro Center Boulevard, Foster City, California 94 404, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 24 de Março de 1995.

Serviços: serviços de financiamento.

A marca consiste em: →

INTERLINK

Marca n.º 14 651-M

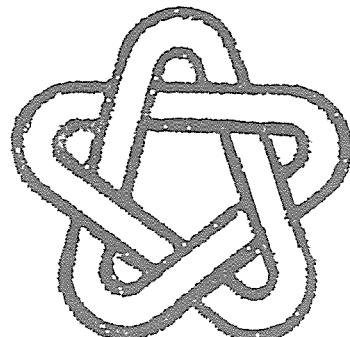
Classe: 36.^a

Requerente: Visa International Service Association, norte-americana, (Estado de Delaware), industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 900 Metro Center Boulevard, Foster City, California 94 404, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 24 de Março de 1995.

Serviços: serviços de financiamento.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 654-M

Classe: 16.^a

Requerente: Kwong Kee Pen Company Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1st Floor, Queen's Road, Central Hong Kong, Hong Kong.

Data do pedido: 28 de Março de 1995.

Produtos: canetas esferográficas, canetas tinteiro e marcadores (canetas de cores que realçam o texto), lápis e lápis propulsores.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 655-M

Classe: 16.^a

Requerente: Kwong Kee Pen Company Limited, de Hong Kong, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 1st Floor, Queen's Road, Central Hong Kong, Hong Kong.

Data do pedido: 28 de Março de 1995.

Produtos: canetas esferográficas, canetas tinteiro e marcadores (canetas de cores que realçam o texto), lápis e lápis propulsores.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 656-M

Classe: 41.^a

Requerente: Watson Enterprises Limited, companhia organizada segundo as leis das Ilhas Virgens Britânicas, comercial e industrial, com sede e estabelecimento, em Trident Chambers, Road Town, Tortola, Ilhas Virgens Britânicas.

Data do pedido: 30 de Março de 1995.

Serviços: serviços de lojas de retalho e supermercados.

A marca consiste em: →



Marca n.º 14 657-M

Classe: 41.^a

Requerente: Watson Enterprises Limited, companhia organizada segundo as leis das Ilhas Virgens Britânicas, comercial e industrial, com sede e estabelecimento, em Trident Chambers, Road Town, Tortola, Ilhas Virgens Britânicas.

Data do pedido: 30 de Março de 1995.

Serviços: serviços de lojas de retalho e supermercados.



A marca consiste em: →

A transliteração dos caracteres chineses é «Park'n Shop».

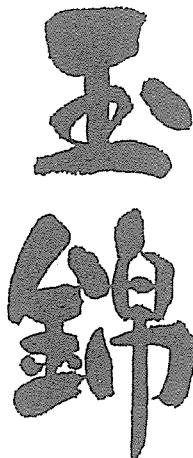
Marca n.º 14 658-M

Classe: 30.^a**TAMANISHIKI**

Requerente: JFC International, Inc., sociedade organizada e existindo segundo as leis do Estado da Califórnia, Estados Unidos da América, norte-americana, industrial e comercial, com sede e estabelecimento em 540 Forbes Boulevard, South San Francisco, California 94 080-2018, Estados Unidos da América.

Data do pedido: 31 de Março de 1995.

Produtos: arroz.



A marca consiste em: →

A transliteração dos caracteres chineses é «Tamanishiki».

Concessões

Processo	Início de vigência	Data do despacho	Nome do 1.º requerimento/ritular	País resid.	Classe (Nice)
9 829 C	95-03-03	95-03-03	THE COCA-COLA COMPANY	US	32
10 267 Y	95-03-06	95-03-06	HOLDING	GB	14
10 517 W	95-03-07	95-03-07	CALVIN KLEIN COSMETIC CORPORATION	US	03
13 416 V	95-03-03	95-03-03	HOTEC	FR	42
13 594 P	95-03-15	95-03-15	A/S DUMEX (DUMEX LTD).	DK	05
13 595 R	»	»	A MESMA	DK	29
13 596 S	»	»	A MESMA	DK	30
13 601 X	»	»	EFFEM DE PORTUGAL, INC.	US	30
13 606 B	»	»	PIERVAL	FR	32
13 607 C	»	»	A MESMA	FR	32
13 613 A	»	»	CHUNTEX ELECTRONIC CO., LTD.	CN	09
13 625 E	»	»	CLIFFORD INVESTMENT COMPANY LIMITED	HK	29
13 626 F	»	»	A MESMA	HK	30
13 627 G	»	»	A MESMA	HK	29
13 629 J	»	»	A MESMA	HK	30
13 630 B	»	»	A MESMA	HK	29
13 631 C	»	»	A MESMA	HK	30
13 632 D	»	»	A MESMA	HK	29
13 633 E	»	»	A MESMA	HK	30

Processo	Início de vigência	Data do despacho	Nome do 1.º requerimento/ritular	País resid.	Classe (Nice)
13 638 K	»	»	SANREMO MODA UOMO S.P.A.	IT	25
13 644 H	»	»	IN-WEAR A/S	DK	25
13 650 F	»	»	KABUSHIKI KAISHA HITACHI SEISAKUSHO (HITACHI) LTD.	JP	01
13 651 G	»	»	A MESMA	JP	06
13 652 H	»	»	A MESMA	JP	07
13 653 J	»	»	A MESMA	JP	08
13 654 K	»	»	A MESMA	JP	09
13 655 L	»	»	A MESMA	JP	10
13 656 M	»	»	A MESMA	JP	11
13 657 N	»	»	A MESMA	JP	12
13 658 P	»	»	A MESMA	JP	16
13 659 R	»	»	A MESMA	JP	01
13 660 H	»	»	A MESMA	JP	06
13 661 J	»	»	A MESMA	JP	07
13 662 K	»	»	A MESMA	JP	08
13 663 L	»	»	A MESMA	JP	09
13 664 M	»	»	A MESMA	JP	10
13 665 N	»	»	A MESMA	JP	11
13 666 P	»	»	A MESMA	JP	12
13 667 R	»	»	A MESMA	JP	16
13 668 S	»	»	ISL MARKETING LTD.	CH	35
13 670 K	»	»	PLAYBOY ENTERPRISES, INC.	US	03
13 671 L	»	»	A MESMA	US	24
13 690 P	»	»	LO YIN WEI [NANYANG (SINGAPORE) MEDICINE CO.]	HK	05
13 692 S	»	»	A MESMA	HK	05

Concessões de extensão a Macau

Processo	Início de vigência	Data do despacho	Nome do 1.º requerimento/ritular	País resid.	Classe (Nice)
1 628 Z	95-03-03	95-03-03	SAHARA CORP. LTD., CANAD. I. B. OF C. T. CO. (CAYMAN) LTD	KY	09
13 614 B	95-03-15	95-03-15	BROOKS BROTHERS, INC.	US	09
14 652 S	95-03-27	95-03-27	REXAIR, INC.	US	09
14 653 T	»	»	BENTONITE CORP.	US	01

Averbamentos

Número do registo	Data do despacho	Natureza do averbamento	Proprietário	Modificação
5 217-M 5 217-M 124-M	95-03-20 » 95-03-30	Modificação de identidade Transmissão Transmissão por fusão	Beecham Group Ltd. Beecham Group P. L. C. Postal Instant Press	Beecham Group P. L. C. Buttress BV. Portal Instant Press Inc., norte-americana (Estado de Delaware) com sede em 8201 Beverly Boulevard, Los Angeles, Califórnia 90048, Estados Unidos da América.

Averbamentos

Licença de exploração

Processo	Data do averbamento	Nome do 1.º requerente/titular	País resid.	Nome do concessionário	País resid.
10 283 Y	95-03-21	FORTEI LICENSING LIMITED	GB	ONPOWER COMPANY LIMITED	HK
10 284 Z	»	A MESMA	GB	A MESMA	HK
13 132 G	»	A MESMA	GB	A MESMA	HK
13 136 L	»	A MESMA	GB	A MESMA	HK

Mudanças de identidade

Processo	Data do averbamento	Antigo nome do requerente/titular	País resid.	Actual nome do requerente/titular	País resid.
9 112 M	95-03-15	WALPAR HOLDINGS, LTD.	HK	THE SPAGHETTI HOUSE RESTAURANTS LIMITED	HK
9 113 N	»	A MESMA	HK	A MESMA	HK
9 114 P	»	A MESMA	HK	A MESMA	HK
12 790 K	95-03-23	NEW COLOUR DEVELOPMENT LIMITED	HK	COZZI INTERNATIONAL LIMITED	HK
12 791 L	»	A MESMA	HK	A MESMA	HK

Mudança de residência ou sede

Processo	Data do averbamento	Nome actual do requerente/titular	Residência/sede averbada	País resid.
12 123 Y	95-03-22	S. S. White Burs. Inc.	1030 Republic Drive, Addison, Illinois 60101	US

Transmissões

Processo	Data do averbamento	Antigo nome do requerente/titular	País resid.	Actual nome do requerente/titular	País resid.
1 033 U	95-03-21	PATRICK S.A.	FR	PATRICK INTERNATIONAL, S. A.	FR
10 491 F	95-03-16	MONTANA FRAGRANCES S A.	FR	PARFAC PARFUMS & ACESSOIRES GMBH & CO KG SOC. ANOM.	DE
10 492 G	»	A MESMA	FR	A MESMA	DE

Rectificações

Por terem saído inexactos, por lapso destes Serviços, rectificam-se os seguintes avisos, respeitantes à protecção de marcas em Macau:

Boletim Oficial n.º 36, II Série, de 8 de Setembro de 1993:

Marca n.º 4 804-M

No mapa das confirmações, deve dar-se sem efeito esta publicação, por não estar ainda resolvido o pedido da marca nacional n.º 201 785;

Boletim Oficial n.º 12, II Série, de 22 de Março de 1995:

Marca n.º 13 847-M

Onde se lê: «D'Urban Distributions (U.K.) Ltd.»

deve ler-se: «D'Urban Distributions (H.K.) Ltd.»;

Marca n.º 13 894-M

No aviso de pedido, deve rectificar-se a lista de produtos para «vestuário, incluindo fatos, jaquetas, casacos, blusões, calças, calças de ganga, pulôveres, ...». «classe 25.º);

Boletim Oficial n.º 17, II Série, de 26 de Abril de 1995:

Marcas n.ºs 13 984-M a 14 006-M;

Onde se lê: «Cosmetics Care Asia Limited.»

deve ler-se: «Cosmetic Care Ásia Limited.»

Direcção dos Serviços de Economia, em Macau, aos 31 de Julho de 1995. — A Directora dos Serviços, *Maria Gabriela dos Remédios César*.

(Custo desta publicações \$ 82 130,70)

SERVIÇOS DE FINANÇAS
CONTA DO EXERCÍCIO DE 1994

DÉBITO	Proveniência das receitas	Importâncias cobradas	Proveniência das despesas	CRÉDITO
				Importâncias pagas
RECETA ORGÂNAL				
Receitas correntes:				
Impostos directos	\$ 6,060,462,129,00		Capítulo 01 - Encargos Gerais	\$ 214,112,384,70
Impostos indirectos	\$ 801,376,572,00		Capítulo 03 - Serviços de Administração e Função Pública	\$ 57,626,660,00
Taxas, multas e outras penalidades	\$ 374,195,086,00		Capítulo 04 - Serviços de Assuntos Chineses	\$ 41,662,873,70
Rendimentos da propriedade	\$ 2,521,133,789,00		Capítulo 05 - Serviços de Educação e Juventude	\$ 536,602,834,70
Transferências	\$ 185,134,715,00		Capítulo 07 - Serviços de Estatística e Censos	\$ 67,730,494,50
Venda de bens duradouros	\$ 2,684,850,00		Capítulo 09 - Serviços de Finanças	\$ 86,161,205,90
Venda de serviços e bens não duradouros	\$ 40,127,795,00		Capítulo 10 - Encargos da Dívida Pública	\$ 86,986,309,90
Outras receitas correntes	\$ 13,629,057,00		Capítulo 11 - Pensões e reformas	\$ 277,988,721,50
Receitas de capital:			Capítulo 12 - Despesas Canuns	\$ 4,502,708,948,50
Vendas de bens de investimento	\$ 77,887,916,00		Capítulo 18 - Serviços de Identificação de Macau	\$ 24,135,271,80
Transferências	\$ -		Capítulo 19 - Serviços de Economia	\$ 66,835,205,70
Activos financeiros	\$ -		Capítulo 22 - Serviços Meteorológicos e Geofísicos	\$ 11,981,657,90
Outras receitas de capital	\$ 8,506,343,00		Capítulo 23 - Serviços de Turismo	\$ 49,773,353,70
Deposições não abatidas nos pagamentos	\$ 10,085,138,292,00		Capítulo 24 - Gabinete de Comunicação Social	\$ 28,938,872,50
Contas de orden	\$ 2,724,498,167,00		Capítulo 26 - Inspeção e Coordenação de Jogos	\$ 33,180,097,00
Soma	\$ 216,401,492,90		Capítulo 27 - Serviços de Marinha	\$ 80,959,129,10
			Capítulo 28 - Forças de Segurança de Macau	\$ 796,292,801,80
			Capítulo 29 - Serviços de Trabalho e Emprego	\$ 42,440,183,00
			Capítulo 31 - Serviços de Cartografia e Cadastro	\$ 26,716,116,20
			Capítulo 32 - Diretoria da Polícia Judiciária	\$ 61,769,243,80
			Capítulo 33 - Centro de Atendimento e Informação ao PÚblico	\$ 4,213,225,60
			Capítulo 34 - Serviços de Justiça	\$ 176,401,492,90
			Capítulo 35 - Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes	\$ 91,217,424,30
			Capítulo 36 - Gabinete para a Tradução Jurídica	\$ 20,847,819,20
			Capítulo 37 - Instituto dos Desportos de Macau	\$ 38,704,145,90
			Capítulo 38 - Instituto Cultural de Macau	\$ 82,351,267,30
			Capítulo 40 - Investimentos do PIANO	\$ 1,010,342,750,40
			Soma	\$ 8,326,830,521,40
			Capítulo 50 - Contas de orden	\$ 2,124,498,167,00
			Total das despesas	\$ 11,251,338,688,40
			Saída do exercício	\$ 1,559,897,740,60
				\$ 12,811,236,429,00
				\$ 11,251,338,688,40

Resumo das despesas:
 Correntes \$ 6,826,327,909,90
 Capital \$ 1,700,012,531,50
 Contas de orden \$ 2,724,498,167,00

CRÉDITO

Conta da gerência de 1994, por espécies de valores

DEBÉITO	Designação	Papéis de crédito	Jóias e outros valores	Dinheiro	Sonás	Designação	Papéis de crédito	Jóias e outros valores	Dinheiro	Sonás
Saldo da gerência de 1993	\$57,304,005.00	-	\$13,755,180.00	\$ (66,922,345.00)	\$ 4,136,840.00	Despesas próprias da Fazenda:				
Receita própria da Fazenda:						Paga por conta de verbas das tabelas orçamentais:				
Correntes	-	-	\$10,000,244,003.00	\$10,000,244,003.00		Correntes	-	-	\$ 6,826,827,989.90	\$ 6,826,827,989.90
Capital	-	-	\$ 86,494,259.00	\$ 86,494,259.00		Capital	-	-	\$ 1,700,012,531.50	\$ 1,700,012,531.50
Soma	-	-	\$10,086,738,262.00	\$10,086,738,262.00		Soma	-	-	\$ 8,526,840,521.40	\$ 8,526,840,521.40
Contas de orden	-	-	\$ 2,724,498,167.00	\$ 2,724,498,167.00		Contas de orden	-	-	\$ 2,724,498,167.00	\$ 2,724,498,167.00
Receitas de operações de tesouraria	-	-	\$ 8,509,921,483.30	\$ 8,509,921,483.30		Despesas pagas - Encerramento do exercício de 1994	-	-	\$ 1,559,897,740.60	\$ 1,559,897,740.60
Diversos:						Despesas de operações de tesouraria	2,155,000.00	-	\$ 9,928,675,836.25	\$ 9,928,675,836.25
Débito de valores na Repartição e Delegação de Finanças	2,155,000.00	-	-	-		Valores selados saídos das recebedorias	\$ 1,990,177.00	-	\$ 1,990,177.00	
						Saldo para a gerência de 95	\$55,313,828.00	-	\$13,755,180.00	\$11,485,676,697.95
TOTAL	\$59,459,005.00	-	\$13,755,180.00	\$21,254,236,567.30	\$21,325,294,752.30	TOTAL	\$59,459,005.00	-	\$13,755,180.00	\$21,254,236,567.30

CONTAS DA GERÊNCIA DE 1994

DEBITO	Designação	Totais	Parciais	Designação	Parciais	Totais	CREDITO
Saldo da gerência de 1993:							
Salários de operações de tesouraria:							
Saldos devedores (excluído os valores selados)		\$ 2,211,306,960.59		Despesas próprias da Fazenda:			
Saldos credores que se deduzem para se apurar a existência em cofre		\$ 1,270,474,125.59		Pagto por contas de verbas das tabelas orçamentais:			
Existência em cofre:				Capítulo 01 - Encargos gerais		\$ 214,112,384.70	
Em dinheiro & jóias		\$ (53,167,165.00)		Capítulo 03 - Serviços de Administração e Função Pública		\$ 57,626,560.00	
Em valores selados		\$ 57,304,005.00		Capítulo 04 - Serviços de Assuntos Chinenses		\$ 41,612,813.70	
Receitas própria da Fazenda:				Capítulo 05 - Serviços de Educação e Juventude		\$ 53,692,841.00	
Receitas correntes:				Capítulo 07 - Serviços de Estatística e Censos		\$ 67,730,484.50	
Impostos diretos		\$ 1,050,462,129.00		Capítulo 09 - Serviços de Finanças		\$ 86,161,205.90	
Impostos indirectos		\$ 374,495,095.00		Capítulo 10 - Encargos da Orla da Pública		\$ 86,936,309.90	
Taxas, multas e outras penalidades		\$ 2,521,133,789.00		Capítulo 11 - Pensões e reformas		\$ 271,710,720.50	
Rendimentos da propriedade		\$ 185,734,715.00		Capítulo 12 - Despesas Comuns		\$ 1,502,708,948.50	
Transferências		\$ 2,684,850.00		Capítulo 13 - Serviços de Identificação de Macau		\$ 24,155,211.80	
Venda de bens duradouros		\$ 40,721,795.00		Capítulo 14 - Serviços de Economia		\$ 66,835,205.70	
Venda de serviços e bens não duradouros		\$ 13,699,057.00		Capítulo 22 - Serviços Meteorológicos e Geofísicos		\$ 17,941,657.90	
Outras receitas correntes				Capítulo 23 - Serviços de Turismo		\$ 49,773,353.70	
Receitas de capital:				Capítulo 24 - Gabinete de Comunicação Social		\$ 28,938,312.50	
Venda de bens de investimentos		\$ 77,887,916.00		Capítulo 25 - Inspeção e Coordenação de Jogos		\$ 33,180,087.00	
Transferências		-		Capítulo 27 - Serviços de Marinha		\$ 80,939,129.10	
Ativos financeiros		-		Capítulo 28 - Forças de Segurança do Estado		\$ 76,292,801.80	
Outras receitas de capital!		-		Capítulo 29 - Serviços de Trabalho e Emprego		\$ 42,440,183.30	
Reposições		-		Capítulo 31 - Serviços de Cartografia e Cadastro		\$ 26,716,116.20	
Contas de ordem				Capítulo 32 - Direcção da Polícia Judicial		\$ 61,759,243.80	
\$ 10,086,738,262.00				Capítulo 33 - Centro de Atendimento e Informação ao Públco		\$ 4,213,225.60	
\$ 2,774,488,167.00				Capítulo 34 - Serviços de Justiça		\$ 178,401,482.80	
\$ 12,811,236,429.00				Capítulo 35 - Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes		\$ 91,217,424.30	
Despesas pagas - Encerramento do exercício de 1994				Capítulo 36 - Gabinete para a Tradução Jurídica		\$ 20,847,019.20	
Despesas de operações de tesouraria:				Capítulo 37 - Instituto dos Desportos de Macau		\$ 38,794,145.90	
Transferências de fundos		\$ 299,885.90		Capítulo 38 - Instituto Cultural de Macau		\$ 82,361,267.30	
Valores selados		-		Capítulo 40 - Investimentos do Plano		\$ 1,010,342,790.40	
Outras operações		\$ 8,509,601,597.40		Capítulo 50 - Contas de orden		\$ 8,526,840,321.40	
Diversos:				Despesas pagas - Encerramento do exercício de 1994		\$ 1,724,408,167.00	
Débito de valores selados na Repartição e Delegação de Finanças		\$ 2,155,000.00		Despesas de operações de tesouraria:		\$ 11,251,338,688.40	
Total		\$ 42,321,449,752.30		Transferências de fundos		\$ 50,442,673.00	
				Valores selados		\$ 2,155,000.00	
				Outras operações		\$ 1,9,886,233,163.25	
				Diversos:		\$ 9,930,830,866.25	
				Saldo para a gerência de 1995:			
				Saldos de operações de tesouraria:			
				Saldos devedores (excluído os valores selados)		\$ 4,016,264,894.61	
				Saldos credores que se deduzem para se apurar a existência em cofre		\$ 5,488,186,412.36	
				Existência em cofre:			
				Em dinheiro & jóias		\$ 1,411,921,517.05	
				Em valores selados		\$ 55,313,822.00	
				Total		\$ 1,416,607,699.95	
						\$ 121,321,449,752.30	

(Custo desta publicação \$ 5 730,00)

Direcção dos Serviços de Finanças, em Macau, aos 28 de Julho de 1995. A Chefe de Departamento, Cristina Peixoto. — Visto. —
O Director dos Serviços, substituto, Hernâni Machado Duarte.

**SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS
E TRANSPORTES**
土 地 工 務 運 輸 司

Anúncio

*Concurso da empreitada de beneficiação
da Estrada da Ponta da Cabrita — Taipa*

Preço base: Não há.

Caução provisória: MOP 125 000,00.

Condições de admissão: inscrição na Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, na modalidade de execução de obras.

Local, dia e hora limite para entrega das propostas:

Local: secretaria da DSSOPT, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.º 32-36, r/c; e

Dia e hora limite: dia 4 de Setembro de 1995, às 17,30 horas.

Local, dia e hora do acto público:

Local: sede da DSSOPT, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.º 32-36, 4.º andar; e

Dia e hora: dia 5 de Setembro de 1995, às 10,00 horas.

Local, dia e hora para exame do processo:

Local: sede da DSSOPT, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.º 32-36, 2.º andar; e

Dia e hora: horário de expediente e após 9 de Agosto de 1995.

Fornecimento de cópias do processo e condições:

Local: Departamento de Infra-Estruturas, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.º 32-36, 2.º andar; e

Condições: horário de expediente e após prova de pagamento de MOP 300,00 para custos de cópias.

Junção de esclarecimentos:

Os concorrentes deverão comparecer no Departamento de Infra-Estruturas da DSSOPT, na Estrada de D. Maria II, edifício CEM, n.º 32-36, 2.º andar, a partir de 25 de Agosto de 1995, inclusive, e até à data limite para entrega das propostas, para tomar conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais.

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, em Macau, aos 31 de Julho de 1995. — O Director dos Serviços, *Manuel Pereira*.

佈 告

“氹仔雞頸馬路改良工程”之投標

底 價：不設底價。

臨時押標銀：澳門幣壹拾貳萬伍仟圓整（MOP125,000.00）。

參與競投的條件：在土地工務運輸司有施工註冊者。

交標地點及截標時間：

- 交標地點：馬交石砲台馬路電力公司大廈地下，土地工務運輸司；
- 截標時間：一九九五年九月四日下午五時三十分。

開標地點及時間：

- 地點：馬交石砲台馬路電力公司大廈四字樓，土地工務運輸司；
- 時間：一九九五年九月五日上午十時正。

查閱案卷地點及時間：

- 地點：馬交石砲台馬路電力公司大廈二字樓，土地工務運輸司；
- 時間：一九九五年八月九日之後的辦公時間內。

提供案卷副本之地點及其取得之條件：

- 地點：馬交石砲台馬路電力公司大廈二字樓，基本建設廳；
- 條件：應繳交副本費澳門幣叁佰圓整，並應在辦公時間內領取。

附加文件：

各競投者應於一九九五年八月二十五日起至截標日止，前往馬交石砲台馬路，電力公司大廈二字樓，土地工務運輸司基本建設廳，查詢是否有附加文件。

一九九五年七月三十一日於澳門土地工務運輸司

司長 *裴民利*

(Custo desta publicação \$ 1 479,60)

SERVIÇOS DE TURISMO

Lista

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de três vagas de adjunto-técnico principal, 1.º escalão, da carreira de regime geral do grupo de pessoal técnico-profissional do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 27, II Série, de 5 de Julho de 1995:

Fernanda Viseu Pinheiro;

Hermínia Celeste da Silva;

Licénio Luís Martins da Cunha.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a presente lista é considerada definitiva.

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 31 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *Armindo Dias Ferreira*, chefe do Gabinete de Projectos Especiais. — Os Vogais, *Ip Lok Pou*, adjunto do Departamento de Actividades Turísticas — *Kuong Song Heng*, adjunto da Divisão Administrativa e Financeira.

(Custo desta publicação \$ 472,80)

Avisos

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, de 21 de Julho de 1995, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico de informática de 1.^a classe, 1.^o escalão, do grupo de pessoal de informática do quadro da Direcção dos Serviços de Turismo, nos termos do artigo 2.^o do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto, conjugado com o artigo 60.^o, n.^º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado, circunscrito aos funcionários do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento da vagaposta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os técnicos de informática de 2.^a classe do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, que reúnam as condições estipuladas no artigo 5.^o, n.^ºs 2 e 3, do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentos a apresentar:

- a) Cópia do documento de identificação; e
- b) Nota curricular.

2.3. Forma de admissão e local — a admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.^º 7, anexo ao ETAPM, e entregue na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Turismo, sita no Largo do Senado, n.^º 9.

3. Conteúdo funcional

O técnico de informática de 1.^a classe realiza funções de estudo, aplicação de métodos e processos de natureza técnica, com autonomia e responsabilidade, enquadradas em planificação estabelecida, requerendo uma especialização e conhecimentos profissionais adequados para o desempenho das funções.

4. Vencimento

O vencimento do técnico de informática de 1.^a classe, 1.^o escalão, é o correspondente ao índice 400 do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção é efectuada mediante a análise curricular, ponderando a habilitação académica e profissional, a classificação de serviço, a qualificação e experiências profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do

ETAPM, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Anabela da Silva Oliveira, chefe do Gabinete de Estudos e Planeamento.

Vogais efectivos: Licenciada Chan Lou, adjunto; e

Fernando Alberto Fernandes Meira, chefe do Sector de Informática.

Vogais suplentes: Licenciado Mak Sio Sang, aliás José Clemente Mak, técnico superior de informática de 1.^a classe; e

Licenciado Chan Wai Cheong, adjunto.

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 18 de Julho de 1995.— O Subdirector dos Serviços, substituto, *Rodolfo M. B. Faustino*.

(Custo desta publicação \$ 1 357,00)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, de 21 de Julho de 1995, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de assistente de informática de 1.^a classe, 1.^o escalão, do grupo de pessoal de informática do quadro da Direcção dos Serviços de Turismo, nos termos do artigo 2.^o do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto, conjugado com o artigo 60.^o, n.^º 1, do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado, circunscrito aos funcionários do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento da vagaposta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os assistentes de informática de 2.^a classe do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, que reúnam as condições estipuladas no artigo 5.^o, n.^ºs 2 e 3, do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentos a apresentar:

- a) Cópia do documento de identificação; e
- b) Nota curricular.

2.3. Forma de admissão e local — a admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.^º 7, anexo ao ETAPM, e entregue na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Turismo, sita no Largo do Senado, n.^º 9.

3. Conteúdo funcional

O assistente de informática de 1.^a classe realiza funções de natureza executiva de aplicação técnica, com base no conhecimen-

to ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas, exigindo conhecimentos técnicos, teóricos e práticos, obtidos através de habilitação académica e profissional na área de informática ou estágio que inclua a formação específica no domínio da informática.

4. Vencimento

O vencimento do assistente de informática de 1.^a classe, 1.^o escalão, é o correspondente ao índice 305 do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.^o 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção é efectuada mediante a análise curricular, ponderando a habilitação académica e profissional, a classificação de serviço, a qualificação e experiência profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.^o 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Anabela da Silva Oliveira, chefe do Gabinete de Estudos e Planeamento.

Vogais efectivos: Licenciada Chan Lou, adjunto; e

Fernando Alberto Fernandes Meira, chefe do Sector de Informática.

Vogais suplentes: Licenciado Mak Sio Sang, aliás José Clemente Mak, técnico superior de informática de 1.^a classe; e

Licenciado Chan Wai Cheong, adjunto.

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 18 de Julho de 1995. — O Subdirector dos Serviços, substituto, *Rodolfo M. B. Faustino*.

(Custo desta publicação \$ 1 357,00)

Faz-se público que, por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Comunicação, Turismo e Cultura, de 21 de Julho de 1995, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de primeiro-oficial, 1.^o escalão, da carreira de regime geral do grupo administrativo do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.^o 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado, circunscrito aos funcionários do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imme-

diate ao da publicação do presente aviso. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento da vagaposta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os funcionários do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Turismo, que reúnam as condições estabelecidas no n.^o 1 do artigo 10.^o do Decreto-Lei n.^o 86/89/M, de 21 de Dezembro.

2.2. Documentos a apresentar:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Registo biográfico; e
- c) Nota curricular.

2.3. Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos das alíneas a) e b) do número anterior, se estes já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado tal facto na ficha de inscrição.

2.4. Forma de admissão e local — a admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.^o 7, anexo ao ETAPM, e entregue na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Turismo, sita no Largo do Senado, n.^o 9.

3. Conteúdo funcional

Ao primeiro-oficial compete exercer funções de natureza executiva, enquadradas em instruções gerais e procedimentos bem definidos, com certo grau de complexidade, relativas a uma ou mais áreas de actividade administrativa, designadamente contabilidade, pessoal, economato e património, secretaria, arquivo, expediente e dactilografia.

4. Vencimento

O vencimento do primeiro-oficial, 1.^o escalão, é o correspondente ao índice 265 do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.^o 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

A selecção é efectuada mediante a análise curricular, ponderando a habilitação académica e profissional, a classificação de serviço, a qualificação e experiência profissionais, os trabalhos realizados e a formação profissional complementar.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.^o 87/89/M, de 21 de Dezembro.

7. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Ip Lok Pou, adjunto.

Vogais efectivos: Elsa Maria d'Assunção Silvestre, adjunto; e Sam Chong Nin, chefe do Sector de Fiscalização, substituto.

Vogais suplentes: Leonardo Bañares de Assunção, inspector principal; e

Ung Vai Seng, aliás António Ung, inspector principal.

Direcção dos Serviços de Turismo, em Macau, aos 20 de Julho de 1995. — O Subdirector dos Serviços, substituto, *Rodolfo M. B. Faustino*.

(Custo desta publicação \$ 1 453,30)

CAPITANIA DOS PORTOS

Listas

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de doze vagas de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Capitania dos Portos, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 1995:

Chan I Un;

Ho Cheong Kei;

Kuong Wa Kuok;

Lei Sio I;

Mário Alexandre Chin;

Tang Ieng Chun;

Vong Kam Fai;

Wong Chio Fat;

Wong Man Tou;

Wong Meng Pou;

Wong Soi Man;

Wu Chu Pang.

Nos termos do disposto no n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva.

Capitania dos Portos, em Macau, aos 24 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *José Manuel Narciso de Sousa Henriques*, capitão-de-fragata. — Os Vogais, *José Maria Cabral Soares de Albergaria*, primeiro-tenente, EMQ — *José Francisco Soares Fernandes*, capitão-de-fragata, SEH.

(Custo desta publicação \$ 647,90)

Provisória do único candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Capitania dos Portos, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 1995:

Yolanda Lau Chan.

Nos termos do disposto no n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado

pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva.

Capitania dos Portos, em Macau, aos 24 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *José Manuel Narciso de Sousa Henriques*, capitão-de-fragata. — Os Vogais, *Ho Cheong Kei*, chefe de divisão — *Isabel Maria Rodrigues Correia*, técnica superior assessora.

(Custo desta publicação \$ 367,70)

Provisória dos candidatos admitidos ao concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, para o preenchimento de dois lugares de contramestre de draga, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Capitania dos Portos, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 26, II Série, de 28 de Junho de 1995:

Carlos Alberto Au;

Kuan Chon Chun;

Lau Ion Meng;

Lau Weng Fok;

Lok Kai Peng, aliás Lok Wun Peng.

Nos termos do disposto no n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, esta lista é considerada definitiva.

A prova do referido concurso terá lugar no dia 17 de Agosto de 1995, pelas 9,00 horas, na Doca de D. Carlos I.

Capitania dos Portos, em Macau, aos 28 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *José Manuel Narciso de Sousa Henriques*, capitão-de-fragata. — Os Vogais, *José Francisco Soares Fernandes*, capitão-de-fragata, SEH — *Manuel Augusto Teixeira de Carvalho*, mestre dos serviços de dragagem.

(Custo desta publicação \$ 507,80)

Aviso

Faz-se público que, de harmonia com o despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para os Transportes e Obras Públicas, de 14 de Julho de 1995, se acha aberto concurso comum para o preenchimento de seis lugares de terceiro-oficial, 1.º escalão, da carreira de oficial administrativo do quadro de pessoal da Capitania dos Portos de Macau.

O presente concurso rege-se pelo disposto no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*. O prazo de validade esgota-se com o preenchimento das vagas postas a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se todos os indivíduos, vinculados ou não à função pública, que possuam, pelo menos, nove anos de

escolaridade ou equivalente e que preencham os requisitos gerais de provimento para o exercício de funções públicas, previstos no artigo 10.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

2.2. Documentos a apresentar:

2.2.1. Para os candidatos não vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Documentos comprovativos das habilitações exigidas neste aviso; e
- c) Nota curricular.

2.2.2. Para os candidatos vinculados à função pública:

- a) Cópia do documento de identificação;
- b) Documentos comprovativos das habilitações exigidas neste aviso; e
- c) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e
- d) Nota curricular.

2.3. Os candidatos pertencentes à Capitania dos Portos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a), b) e c), do ponto 2.2.2., se estes já se encontrarem arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

2.4. Forma de admissão e local — a admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento da ficha de inscrição, a que se refere o artigo 52.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro (exclusiva da Imprensa Oficial de Macau), e entregue na secretaria da Capitania dos Portos, sita na Calçada da Barra (Quartel dos Mouros).

3. Conteúdo funcional

O terceiro-oficial exerce funções de natureza executiva, enquadradas em instruções gerais e procedimentos bem definidos, com certo grau de complexidade, relativas a uma ou mais áreas de actividade administrativa, designadamente contabilidade, pessoal, economato e património, secretaria, arquivo, expediente e dactilografia.

4. Vencimento

O terceiro-oficial, 1.º escalão, vence pelo índice 195 da tabela indicária de vencimentos, anexa ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção e programa

5.1. Selecção — é utilizada a prova de conhecimentos, que revestirá a forma de um ponto escrito, com a duração máxima de três horas, complementada por uma entrevista.

5.2. Programa — o programa abrangerá as seguintes matérias:

- a) Estatuto Orgânico de Macau;

- b) Decreto-Lei n.º 60/92/M, de 24 de Agosto;
- c) Regime Jurídico da Função Pública de Macau (Decreto-Leis n.º 85/89/M, 86/89/M e 87/89/M, todos de 21 de Dezembro);
- d) Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo artigo 1.º do Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro;
- e) Código de Procedimento Administrativo;
- f) Vencimentos e outros abonos;
- g) Redacção de um ofício, informação ou proposta.

Os candidatos poderão utilizar elementos de consulta na prova de conhecimentos.

6. Composição do júri

O júri do presente concurso terá a seguinte composição:

Presidente: José Manuel Narciso de Sousa Henriques, capitão-de-fragata.

Vogais efectivos: Manuel António Lopes, capitão-tenente AN; e

Licenciado Wu Chu Pang, chefe de divisão.

Vogais suplentes: Glória Maria Nunes Dourado Amorim, chefe de secção; e

Ana Cristina Cachinho, primeiro-oficial.

Capitania dos Portos, em Macau, aos 28 de Julho de 1995. — O Capitão dos Portos-Adjunto, *José Manuel de Sousa Henriques*, capitão-de-fragata.

(Custo desta publicação \$ 1 952,40)

FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS

Lista

Definitiva do concurso comum, de ingresso, documental, para o preenchimento de duas vagas de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro de pessoal civil da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 20, II Série, de 17 de Maio de 1995:

1. Candidatos admitidos:

1. Cheang Hang Chip;
2. Cheang Kam Ha;
3. Ip Chi Keong;
4. Ko Man Wai;
5. Kuok Man Yin;
6. Lam Soi Kuong, aliás Lim Swee Kong;
7. Lei Kuok Fai;

8. Leong Kam Iok;

9. Lou Kuai Fong;

10. Ng Cheng;

11. Ngan Mei Iok;

12. Pun Seong Nang;

13. Sin Wai Cheang;

14. Sou On Peng, aliás Su On Pheng;

15. Wong Sio Mei Constantino.

2. Candidatos excluídos:

1. Cheang Man I; a)

2. Sou Choi Leng. a)

a) Excluídos da presente lista, por não comprovarem as respectivas habilitações literárias e académicas.

Nota: No prazo de vinte dias a contar da publicação da presente lista, os candidatos admitidos deverão comparecer na Divisão de Recursos Humanos, a fim de serem informados do local e data das entrevistas.

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança, em Macau, aos 2 de Agosto de 1995. — O Presidente do Júri, *José Azuil da Conceição Duarte Mousinho*, tenente-coronel de infantaria. — O Vogal Efectivo, *José António Machado Alves de Matos*, tenente-coronel de artilharia — O Vogal Suplente, *Júlio Nelson Dinis*, técnico superior assessor.

(Custo desta publicação \$ 945,50)

Serviço de Segurança Territorial

Lista

Lista dos resultados da Junta de Recrutamento Territorial, respeitante à inspecção sanitária dos candidatos ao 2.º Turno/SST/ /Normal/1995, masculinos e femininos, nos termos do artigo 9.º das Normas Reguladoras da Prestação do Serviço de Segurança Territorial, aprovadas pelo Decreto-Lei n.º 34/85/M, de 20 de Abril, homologada pelo Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Segurança, por despacho de 28 de Julho de 1995:

a) Candidatos aptos

Masculinos

Classificação de «Bom»

561 LEONG SENG MUN
 562 CHEONG PUI CHI
 563 TAI MAN HONG
 571 WONG CHONG KIT
 572 CHAN KIN WA
 578 HOI IEOK MOU
 579 IP HENG HONG
 582 KUAI KAM LEONG
 583 KOU KUOK WAI
 592 CHAO TO SI
 608 HO FOOK CHI
 614 TAM KUOK CHONG
 624 HO NGAN CHEK
 625 WONG TOU

631 CHAN KIN WENG
 638 TANG WAI LEONG
 640 PUN CHI IONG
 642 LAI TAK HONG
 646 KUAN KUAI SENG
 647 DAVID MAHER DE OLIVEIRA
 CARDOSO
 649 ZHAN JIAN HUA
 652 CHONG IO MAN
 654 CHONG SIO LON
 671 YUEN CHONG KEONG
 676 PAT CHIN FO
 680 SOU CHI CHONG
 682 TAI KOI IN
 683 FU WENG WA
 686 IENG WAI CHEONG
 693 WONG IENG KIT
 694 LEONG TAK IN
 703 WONG LAI MAN
 714 DANIEL DO NASCIMENTO MEIRA
 VELOSO
 715 HUI KAM MAN
 720 LAM CHI PAN
 721 ANDRÉ NUNO BATALHA
 725 HO HOI HONG
 739 LOU HIN KIO
 740 LO CHI IN
 741 WONG KIN WENG
 744 IP WENG PANG
 747 POON SAI PENG
 751 LAO CHI CHEONG
 752 U SIO KEONG
 755 TAM HOU MENG
 760 CHEUNG CHI FAT
 784 TSANG WAI KEUNG
 786 SIO KUONG CHUN
 790 LEI CHI FAN
 792 WONG SU FAI
 799 HOI KAM HONG
 802 KWAN YIU TUNG
 804 IP HOI WAI
 822 CHAN HO CHI
 823 TANG PAK KEI, ALIAS PAULO TANG
 826 SIN MAN TONG
 833 WONG U FONG
 835 LEI KA WENG
 836 LUÍS ALBERTO CARLOS
 843 CHANG CHI MENG, ALIAS FRANCISCO
 CHANG
 845 CHEANG SAO KEONG
 855 IO KUOK KAM
 856 NG KUAN FU
 864 CHEONG KIN I
 866 U CHEOK TOU
 869 HUN CHI LONG
 870 TAI KUOK KUN
 877 PANG CHI KEUNG
 880 TOU WAI KIT
 890 SI LEONG CHI
 896 NG IOI MENG
 898 TONG IONG CHAN
 902 LEI CHAK IEK
 908 LEI CHUN CHEONG
 915 CHOW WAH SHING
 922 MA KA KOI
 934 LEI KIN HOU
 936 CHAN CHAK FOK
 937 WONG LAI FAI
 940 LAM CHON
 943 NG CHI LON
 946 FRANCISCO SOUZA DA CUNHA
 948 FONG CHI CHONG
 951 MAN WAI CHAO
 954 LIO LONG
 961 TAM KA KIN
 964 LAO CHI LIM
 971 LEONG VAI SON
 982 CHAN KAM NIN

985 CHEUNG WAH HOP	1655 LAU PENG FAI
1001 CHAN WAI SUN	1666 LAO IOI FONG
1004 FREDERICO DUARTE JOAQUIM DA ROCHA TEIXEIRA	1672 LAI HOI MAN
1006 HO KAM CHIN	1708 CARLOS ALBERTO FERREIRA DA LUZ
1019 TAM KUOK WAI	1709 KOU SAI WENG
1038 CHONG WAI KEONG	1710 WONG KUONG KUN
1040 IP SIO MENG	1723 KAM PENG IO
1045 CHEONG WAI UN	1724 NG IAO HANG
1055 PUN CHI FAI	1735 IP WAI KUAN
1058 CHIO U WA, ALIAS KHIN MAUNG THEIN	1740 LAU WENG HONG
1067 CHORR HAK SEA, ALIAS CHE KIO HENG	1742 WONG CHI FUN
1068 KUAN KAM MENG	1772 TAM KAM LOI
1077 LAO KAM PIU	1779 UNG KUOK HENG
1095 CHAN CHONG HANG	1782 CHEONG HOU LON
1101 LEONG TAT TENG	1790 SIU KWOK KEUNG
1113 CHAO LEONG IAN	1814 NG CHI KEONG
1127 LAM CHU FONG	1836 IEONG PENG KUAN
1128 WONG CHI HONG	1853 WONG YIU MAN
1129 LO KUAI LEONG	1859 CHAN IO
1139 CHU KAM HONG	1867 WONG CHI NENG
1150 HONG CHAN WAI	1868 WONG SENG IAN
1154 PUN POU KEI	1879 CHUNG WAI KWONG
1163 CHAO LOI IEONG	1887 LEE WAI LON
1169 LEI KIN WAI	1899 CHAN CHI VA
1170 CHEANG ION K'IN	1942 CHAN CHI WENG
1184 LIO FAN CHI	1944 HO KIN PO
1187 HO WENG HANG	1957 TENG SHIH PHING
1194 LEONG KENG	2006 IUN VAI SAN
1202 LO KA I	2034 LAI IN KUONG
1217 LAO TAK MENG	2058 KUOK KUAI TIM
1223 LIN POU KEONG	2064 LAM CHI CHONG
1228 WONG WENG HOU	2066 CHAN SENG CHI
1230 WAI CHONG FAN	2078 NG KUOK WA
1232 LAM FAI	2082 CHEONG CHI MENG
1234 HO CHI HUNG	2088 CHAN ION KEONG
1255 PANG SAI HUNG	2110 CHANG WA TONG
1266 LOU VAI IENG	2126 LONG SIO KIT
1269 LEONG KAM WENG	2133 SIT HON FAI
1271 IEONG WAI KUOK	2162 LAM CHONG TAT, ALIAS LAM CHONG KIN
1281 HO FU KEONG	2163 LAM KUAI TONG
1283 LEONG HON MENG	2167 KUAN KIN CHEONG
1289 LIO KA CHON	2186 CHOI FONG KEI
1290 SIN WAI MAN	2200 KUONG KAM CHAO
1299 POU LOK WA	2203 CHAN WAI LEONG
1314 YU SOI MENG	2206 CHAN TAK PENG OU TRAN TAK PHENG
1356 CHAN IONG	2212 LAM MAO WONG
1360 LEI CHEONG MENG	2229 CHOI SI IN
1371 NG KA FAI	2237 VÍTOR MANUEL DE OLIVEIRA CARDOSO
1386 LOK IO WA	2244 HOI PENG WAI
1395 TAI KENG LOI	2245 JOSÉ LUIS ELIAS SUAREZ
1398 CHIO WAI IN	2251 CHAN SIO MENG
1401 HONG IN WAN	2259 LAM CHI HANG
1455 U HON LONG	2265 LOU TONG HOI
1477 U CHI MAN	2267 PANG IO KEI
1483 LO HENG LOI, ALIAS LA HENG LAI	2293 WONG WAI IAM
1484 YUEN KAM FAI	2313 CHAN IO TONG
1492 WONG CHIM MEI	2317 LEI PAK LON
1510 HO CHONG ON	
1512 TONG CHI MENG	
1515 LEI SIO KUONG	
1526 CHAN PUI	566 LIO KEANG KEI
1542 FU CHAN VA	595 CHAN KENG TAK
1550 SIN IAO KAN	598 CHEANG LAP FAI
1557 LEI SOI CHONG, ALIAS LEE SHWE TONE	635 LEONG KIN LAM
1566 LAI WAI MENG	641 LEI POU I
1568 CHIO CHI NGONG	644 CHIO KUN HON
1570 LEONG KIM MAN	663 VONG IO HON
1581 SERGIO BENTO	689 AO CHI WAI
1583 LAM HONG CHAN	716 IEONG WA HONG
1607 WONG KUOK WA	718 YEUNG WAN NGAN
1625 IEONG KUOK CHI	728 U WENG KEONG
1645 VONG IO CHOI	743 TANG KAM WA
1646 LEONG WAI KIT	748 CHAN WAI KIT
1648 CHAN CHENG UN	794 LAO WAI SANG
1654 FU CHOU TAI	803 LAM SU CHEONG
	817 LEUNG WAI KIT

Classificação de «Suficiente»

566 LIO KEANG KEI
595 CHAN KENG TAK
598 CHEANG LAP FAI
635 LEONG KIN LAM
641 LEI POU I
644 CHIO KUN HON
663 VONG IO HON
689 AO CHI WAI
716 IEONG WA HONG
718 YEUNG WAN NGAN
728 U WENG KEONG
743 TANG KAM WA
748 CHAN WAI KIT
794 LAO WAI SANG
803 LAM SU CHEONG
817 LEUNG WAI KIT

819 IP TANG IONG	1718 CHEUNG HON WING
827 LEI CHOU HEI	1726 NG KEI SANG
834 LOU CHAN FAI	1751 NG CHEK UN
840 CHAO KUOK LONG	1754 LEI POU WENG
841 IEONG WENG FONG	1756 CHAN MENG
844 LEE LAM FONG	1758 FONG IAT MENG
852 KUAN CHI HOU	1789 HO VENG LÓC
878 KAM SIO MENG	1797 KAM SIO IONG
918 LEI CHI KONG	1832 LAI WAI KUONG
921 CHAN WUN MAN	1840 LEI KIT LAM
933 WONG WAI MENG	1848 LAM IOK
941 LAO CHEONG SENG	1928 LEI CHI IP
942 LEONG CHUNG LEONG	1934 CHIO KUOK KEI
945 HOI SEK IEONG	1939 LAM VAI MAN
949 VONG KIN HONG	1946 PAK WAI PAN
963 LEI KA FAI	1950 CHEONG KUOK WAI
968 ERNESTO RAFAEL XAVIER JOAQUIM	1968 KAM WAI MENG
972 WONG HOU MAN	1988 LAM CHON
984 LEONG KIN MENG	1993 NG KUAN HONG
1015 LEI VENG SIN	2012 HONG WANG LEONG
1024 FONG HEI MENG	2022 CHIO SONG TAT
1042 CHAO CHI KONG	2031 LEONG CHI WA
1044 SE TAK CHI	2033 CHOU KIT MAN
1050 SI WAI NGAI	2061 WONG KENG MENG
1071 MA CHON FAI	2083 CHAN WENG FAT
1093 LAM WENG LONG	2093 VONG PENG KEONG
1117 U KUOK KUN	2170 CHEONG CHEOK IAM
1119 HO KA HO	2172 LAM MOK TONG
1126 IEONG IAO CHI	2184 LEONG CHI KIT
1130 CHEONG KAM HONG	2192 WONG WAI IAN
1138 WONG CHI CHONG	2214 LEI SOI SAN
1152 LEONG KENG I	2243 WONG KIN HONG
1159 CHAO KIN I	2263 LEI CHO FAI
1263 VU CHAN MAN	2270 CHIM CHI FONG
1264 KUONG WAI MENG	2272 CHEANG MAN
1287 CHAO KENG WAI	2298 LIU WENG SON
1300 LAO KIN VAI	2324 CHEANG CHON MAN
1324 WONG KAM KIO	
1326 LEONG LIN FAI	
1339 KOU KAM MAN	
1348 WONG WENG CHEONG	
1372 WU CHAN HOU	
1383 SIO SU HONG	
1403 CHENG WAI KIN	
1414 PANG KUOK KEONG	
1415 KOU KAM FÔNG	
1424 CHOU CHAN WA	
1430 LEE SIO NANG	
1442 MIO CHIO IN	
1454 LAI CHAN SONG	
1461 VAI KIN KEI	
1464 LAM HON POU	
1466 AO WAI KEI	
1469 FONG KUOK IEONG	
1476 CHU KENG KUAN	
1489 HOI IEK MAN	
1496 CHEONG PENG MENG	
1501 CHAN KONG	
1503 LEONG VAI HONG	
1508 TSO YU KAI	
1509 IEONG WENG CHI	
1525 LEUNG VENG FAI	
1556 LEI WAI LON	
1580 FONG PENG LON	
1590 HON SIO WONG	
1598 LAM KIN CHI, ALIÁS LIN KENG CHEE	
1609 RUDY CHANDRA	
1617 ALFREDO GOMES RITCHIE	
1682 CHAN HON KEUNG	
1683 HONG CHENG WUN	
1686 CHEONG KOK PAN	
1687 FONG HEI KIN	
1689 CHIO PENG FAI	
1691 MAK KAM WU	
1696 IEONG HING KI	
1713 LAI PENG CHI	
1715 WAN CHI PENG	
1717 SIU WAI KIN	
	1718 CHEUNG HON WING
	1726 NG KEI SANG
	1751 NG CHEK UN
	1754 LEI POU WENG
	1756 CHAN MENG
	1758 FONG IAT MENG
	1789 HO VENG LÓC
	1797 KAM SIO IONG
	1832 LAI WAI KUONG
	1840 LEI KIT LAM
	1848 LAM IOK
	1928 LEI CHI IP
	1934 CHIO KUOK KEI
	1939 LAM VAI MAN
	1946 PAK WAI PAN
	1950 CHEONG KUOK WAI
	1968 KAM WAI MENG
	1988 LAM CHON
	1993 NG KUAN HONG
	2012 HONG WANG LEONG
	2022 CHIO SONG TAT
	2031 LEONG CHI WA
	2033 CHOU KIT MAN
	2061 WONG KENG MENG
	2083 CHAN WENG FAT
	2093 VONG PENG KEONG
	2170 CHEONG CHEOK IAM
	2172 LAM MOK TONG
	2184 LEONG CHI KIT
	2192 WONG WAI IAN
	2214 LEI SOI SAN
	2243 WONG KIN HONG
	2263 LEI CHO FAI
	2270 CHIM CHI FONG
	2272 CHEANG MAN
	2298 LIU WENG SON
	2324 CHEANG CHON MAN

*Femininos**Classificação de «Bom»*

564 WONG MEI LENG
565 LIO CHON TAI
569 TANG SI MENG
581 CHEANG IONG HOU
588 LAU SAO WAI
589 KONG CHAO PENG
593 LEI IOK HA
600 WONG YUE SAN ANGEL
628 LAO SOK I
636 GEORGINA MARIA PEDRO
656 CHAN CHI HA
677 PUN SI MAN
687 CHE MEI KUN
690 WONG MEI I
695 AU KIT IENG
704 HOI PUI SI
734 KUOK IN LENG
780 LEONG CHOI ANG
795 LEI WENG I
837 NG SOI KUAN
839 U WAI SEONG
842 IEONG SIO WAN
847 RENITA GEORGIA D'OLIVEIRA
849 CHAN KIM LAN
850 LEONG SON PUI
865 LIO PUI HAN
871 TAM FONG MAN
874 CHEANG KAM WUN
881 UN KIN LENG
887 WONG MAN VA
895 WONG SOK FAN
899 WAT LAI SI
904 PUN OI U
932 PONG SIO WENG
952 CHAO SU CHENG, ALIÁS CHAO SU SIN
987 LEI MEI IOK

996 NG MEI SI	666 ANABELA SOARES MONTEIRO
1002 LAO KAM HOU	668 LEONG SOK FONG
1053 CHAN POU CHAN	679 IEONG CHOI PENG
1061 LAM HOI AO	696 SOU VENG IU
1065 WONG SIO KIO	736 CHAN OI FONG
1073 LEI SIO LENG	745 PAK SIO WA
1078 LEI WA LENG	772 HO KIT SAM
1102 LEONG UT IENG	775 LEONG KAH LENG
1171 SUN WENG IN	776 LEONG MEI KUN
1176 SOU PUI SI	798 IEONG IOK IENG
1178 MIO MAN NEI	813 LEI MEI HONG
1200 KONG SI MAN	825 HO SAO I
1253 NG SIO IENG	831 YEUNG SAU CHAN
1259 LO SOK HA	832 FONG CHI NGO
1275 PANG VENG IAN	851 IEONG KUOK CHEN
1278 CHAN KAM MEI, ALIÁS CHAN KIM MI, ALIÁS THAN THAN MYA	861 LAO WAI MAN
1311 TAM UT VA	867 LEONG I MENG
1321 MOU HOI IAN	873 CHEONG FONG HA
1342 CHEANG KIM HENG	892 WONG IONG HOU
1359 SOU PEK HAN	901 CHONG MEI FONG
1361 KU IN KUAN	905 NG NGA LENG
1438 LEI KIT IONG	910 CHIO WAI MENG
1441 LEONG SI VENG	919 TOU IOK PENG
1448 KOU WAI MAN	956 MOU LENG LENG
1450 WONG CHENG SIN	957 SAM TONG MUI
1457 WONG U CHAN	958 KUAN WAI FAN
1459 LAI HOI IAN	962 WONG LAN SIN
1500 CHOI MONG WA, ALIÁS XU MENGHUA	975 CHEONG LAI HENG
1505 LEI IN MUI	976 WONG LAI I
1516 UNG VAI CHI	991 CHAN I
1530 LEONG SOI MAN	999 WONG HO WAI
1544 PANG KAN HOU	1007 NGAI LAI SAN
1592 WONG SI MENG	1033 CHEANG SIO IN
1595 LEONG PUI SAN	1034 WONG PAK NENG
1597 LEI KIN I	1051 YAM CHOI SAN
1656 CHEONG IEK	1063 IP IN NEI
1659 CHONG WAI KUN	1064 MAK IOK LENG
1692 CHAN SUT WA	1083 LAI MEI CHU
1750 LEONG CHENG LAN	1086 TAM LAI NGO
1799 KWOK SAO WAN	1088 CHAN LIN FAN
1817 WONG OI HONG	1098 NG TAI HOU
1830 IAO HIO IENG	1099 CHONG OI CHAN, ALIÁS CHOON EYE
1838 FOK SOK I	1100 SOU SIN SOU
1873 MARTA ISABEL DA SILVA ESTEVES	1110 HO LAI IN
1894 SIO I WA	1112 CHAN MAN WAI
1895 LAM KA LEI	1142 CHAO LAI LAI
1898 CHOI WAN IENG	1144 CHAN SUT FONG
1903 GINA GLORIOSA MAMBLECAR	1147 FOK WAI KUN
1966 CHAN LAI LAI	1165 SIN HIO IN
2002 SIN LEI IO	1181 KU SIO I
2025 LAI FONG PENG	1189 LEONG WAI SIO
2035 CHOU VAI SIN, ALIÁS CHOW FEE SHIN	1192 IM PEK KAM
2046 LEONG HO KIN	1203 CHAN KA LAI
2054 VONG VENG U	1204 AU IEONG NGA IN
2084 YEUNG FONG LENG	1215 CHOU IOK OI
2100 CHAN IN IN	1221 CHAN IOK FAN
2101 TAM LAI WA	1235 WAN LAI KUN
2122 WONG NGAI FONG	1240 FUNG WOON YI
2134 KONG MEI WAN	1256 PUN KIT CHAI
2139 CHAO UN LENG	1285 LEI SIN TENG
2159 PUN KAM LENG	1288 LEE LAI MEI
2164 MOU WENG I	1302 SOU FUN IN
2171 KOK SIN WAI NGO	1303 CHAN CHAN NEI
2219 CHIN MEI HONG	1307 LO SIO LAN
2277 LEONG LAI FONG	1316 MOU HOI LON
2280 LAO NGAN MENG	1328 LEONG SIO HAN
2305 HONG HAO IN	1334 PUN SI WAI
<i>Classificação de «Suficiente»</i>	
574 IP SIO LENG	1337 LEI WAI PENG
605 CHAN MEI LIN	1345 WONG PUI I
607 HO CHIN WAN	1364 NG UT SIO
619 MAK SUT SAM	1369 LAO IOI SIN
622 CHAN LAI PENG	1370 KUONG KUAI FAN
626 WONG SAO LIN	1380 KWOK MAN CHENG
657 WONG WAI CHENG	1390 CHEONG IM LAN
	1397 LEI KAM SIO
	1399 WONG KA I
	1407 MAK KAM SIM
	1411 SI KAM TENG
	1413 LOU PUI PENG

1421 LEONG IENG LIN
 1429 IP UN CHENG
 1433 WONG CHEOK WAN
 1439 LOI YOK
 1458 SA IOK OI
 1463 WONG HOI CHIO
 1487 LO MEI SAM
 1497 CHAN POU U, ALIÁS CHAN POU I
 1504 LOK SIO LAN
 1507 LEONG PEK SI
 1518 CHAN IN I
 1536 CHENG KA FONG
 1578 NG KIN WA
 1586 WONG WAI HENG
 1603 LEI WAI LEONG
 1606 SIN KUAI LIN
 1610 TAM HANG TOU
 1612 U SAO LAM
 1621 EMILIA QUINN
 1622 LO PEK WA
 1637 LEI HAO WAI
 1664 WONG FAT TAI
 1680 NG SAI FAN
 1681 ISABEL EVANGELISTA DA LUZ
 1697 CHAN CHOI PEK
 1707 KOU CHOI IOK
 1783 CHIANG SOK HAN
 1786 LAI UT LENG
 1804 LAM FONG KENG
 1824 KWOK SAO LAI
 1837 CHEUK SIN KAM
 1841 LAO SI MAN
 1845 IEONG SOK IU
 1851 NG SUT IN
 1870 NG UT MEI
 1874 KU LAI I
 1884 LAO LAI SEONG
 1893 LAM IO OI
 1901 LAM FONG SAN
 1904 LAM TONG MUI
 1915 LEONG SIU LENG
 1920 WAT LAI SEONG
 1930 SUN HO IENG
 1931 LOU SIO HONG
 1943 LEI WENG SI
 1956 NG LOK LOK
 1958 CHAN WAI IENG, ALIÁS TRAN HUE
 1967 IO I PANG
 1981 LOI KA IENG
 2003 KWOK WAI PAN
 2016 KOK SAO HA
 2021 HOI SAO SEONG
 2032 LAM WAN IAM
 2044 CHEONG WAI KEI
 2047 FUNG NGA SZE
 2048 VU WAI KUAN
 2056 LOK SAO MAN
 2063 LEONG KIT HONG
 2069 LAO SIN MAN
 2092 CHEONG LAI IONG
 2118 KWONG WAI IO, ALIÁS FOUNG FEE YU
 2131 CHAN HAO I
 2157 CHAN MEI LENG
 2161 CHAN IOK LAN
 2175 LAM OI YAN
 2181 VONG MEI NOI
 2189 CHAN KA MAN
 2216 LEONG TONG FONG
 2238 LAM MEI KI
 2255 IAO IENG CHI
 2279 CHU POU I
 2287 PUM CHOI SAM
 2303 WONG KIT IENG
 2311 MUI IOK FAN

*b) Candidatos inaptos**Masculinos*

560 WONG U LON
 567 LEI WAI CHEOK
 570 LAI HOI WA
 575 LEONG KAM WENG
 585 LEI SIO KEI
 586 CHAN SIO FAI
 590 KOU CHI MENG
 596 CHAN CHIO IAN
 599 UNG WAI HOU
 617 CHIM SIO TAC
 620 CHOI WA CHEONG
 639 VONG KAM CHIO
 645 JOÃO KWOK, ALIÁS KWOK CA YAN
 648 KWOK PUI IONG
 650 CHEUNG WAI LON
 655 LEUNG PENG TOU
 658 LAO CHI SENG
 659 KOU FU KAN
 660 CHAN MAN KEONG
 661 VONG WENG KEI
 662 WU CHONG MENG
 669 VONG TAK KAN
 700 CHEONG IENG IAM, ALIÁS ZHANG YIN QIN
 701 PANG WAI HONG
 707 SOU TAK VA
 712 SAM MAN VAI
 722 LAO KIN HONG
 726 LAO CHI KIT
 729 KWOK CHI KEONG
 730 YAU KA WA
 731 PUN WENG FU
 733 WONG MAN KUN
 737 TANG SAI LONG
 749 LEONG CHI MENG
 750 CHAU WAI IP
 754 WONG HOU CHI
 757 TAI KAM SENG
 759 CHU SIO KUONG
 762 HO FOK MENG
 763 LOK KAM LAO
 764 LEONG LEK HANG
 771 LAM CHAN WAI
 774 LEI MAN LONG
 785 WAT CHIN HOU
 791 CHAN CHAO WAI
 793 TANG CHIO HONG
 796 LEUNG WAI MING
 800 PANG WAI KIT
 801 WONG FU KIT
 805 LO TAT FUNG WINNER
 806 CHAN FU KEONG
 812 CHANG CHI HOU
 821 LAU HOI CHEONG
 838 U SAI KAM
 848 LEONG CHON MAN
 857 LAU WENG LOK
 859 CHEONG KAM WA
 862 FONG CHI KEONG
 868 LEI KIM HOU
 876 FONG WENG SAM
 885 CHENG WAI KIT
 891 IEONG CHAN HENG
 897 NG KIN PO
 903 LAI KEONG
 906 TAM HOU IUN
 913 LOU TAK MENG
 935 PUN KA HOU
 944 CHAN TAK
 947 LAO KIN HONG
 969 LEI WAI MAN
 970 LEI SAI MAN
 973 IAO KEI
 979 PONG KAI TAK
 986 TONG KWOK CHAN

992 NG VAI KEONG	1443 LIO WENG SENG
1012 SOU TAI IEONG	1444 IP CHON KIT
1017 WONG U HAO	1460 CHOI CHONG PENG
1018 TAM HONG SANG	1471 CHEOK CHENG IONG
1022 TONG FOK CHEONG	1472 CHIO CHIO NGAI
1023 NENG SEK KUONG	1475 U SAI CHENG
1028 CHANG KAT CHEONG	1478 PUN MAN CHONG
1037 KOU HOK LOI	1479 PUN WAI LONG
1039 LEONG CHAK TONG	1480 IAO KUOK TOU
1046 PUN WENG CHEONG	1481 LO PENG FAI
1054 LEONG CHI HONG	1490 SIN HONG WAI
1057 MAK KUOK MENG	1493 LEI CHI KEONG
1059 LAI CHI HANG	1494 LEI HONG FAI
1066 WONG WENG PO	1495 NG KA LON
1079 LEONG SIN WENG	1502 VONG TAT CHI
1092 AO KIN TAT	1520 TANG WAI IN
1103 LAI KIT MAN	1535 IEONG CHI KONG
1105 LAM SAM TAI	1549 IEONG HOK SEK
1115 WONG KAM CHUN	1555 TAM CHI MAN
1116 TOU IAN NENG	1564 IEONG CHI PIO
1123 CHOW SHU KAN	1573 FONG SOI CHI
1131 CHIO KUOK LEONG	1576 TANG WAI LON
1132 FONG KOU NGONG	1577 WONG PUI WENG
1133 CHAN CHIO CHONG	1589 HO UN HOU
1140 AO IEONG CHENG IAN	1594 KOI ION CHAU
1148 LAI SOI SANG	1614 WONG HON IM
1149 CHAN CHI HOI	1615 LEONG WAI CHUN
1151 CHAN SAN FAT	1616 LEONG WENG CHON
1156 CHAN TIN CHON	1626 WONG TONG NENG
1160 CHAU KIN KOK	1628 CHEONG CHEONG TAI
1162 CHAO KAM CHEOK	1631 LEONG SIO WAI
1164 FONG KAM SON	1632 LEONG MAN WA
1183 CHAN HONG MAN	1635 SHUM CHI YUEN CHESTER
1185 LAI KA IN, ALIÁS VALENTINO LAI	1639 CHAN CHONG IUN
1188 CHIO FAN KEONG	1647 LEONG WAI TAI
1195 LOI TAK WENG	1649 UNG TSZ HIN
1197 HO KAI WENG	1651 LEI TAI CHU
1206 CHOU IAT MENG	1652 SOU PUI FAI
1207 AU IEONG KAM FONG	1660 CHU WENG KUAN
1211 CHONG IU MAN	1661 WONG WENG IN
1212 CHEANG CHI HANG	1662 JOSÉ ANTÓNIO MUI
1219 TAI KA MENG	1670 HO WA TAK
1222 LAM CHEOK KUN	1671 LAM MAN TAT
1226 CHAN TOU LON	1677 KU CHI FAI
1229 CHAN SAN KEONG	1685 CHAO MAN FONG, ALIÁS ZHOU MINFENG
1233 WONG KUOK WA	1690 WONG FAN TIM
1241 TSANG HENG FONG	1700 LEONG KAM PUI
1242 LAM KWOK KIN	1704 AU KA WO
1252 KOI IAN CHU	1719 LEONG KAI CHIO
1260 WONG CHI CHIO	1728 CHAN CHAN WAI
1272 CHIO IAM	1729 LEONG TAK KIN
1277 FONG KA LEONG	1731 CHAN IO MAN
1294 MAK CHI WAI	1738 KOU SIO KUN
1297 CHEANG MAN PUI	1741 LO KIN KEI
1306 VONG KUAI	1747 HO TAK WO
1312 HO KIN MENG	1755 LOI CHI FAT
1313 UN KAM WA	1757 LEONG HOU LON
1315 CHAN SIU MO SAMUEL	1767 CHAN KAM KIT
1319 CHAN CHI KIN	1770 LEONG KAM HONG
1323 WONG HUNG KEONG	1773 KU CHI KUONG
1325 CHAO WAI LEONG	1774 KU CHI KEONG KU TAT HEONG
1329 CHAN CHI MENG	1776 KAN KUOK KIN
1330 LEI IENG WENG	1780 UNG KUOK MENG
1333 CHOU SAI LONG	1795 CHIO SAN WA
1347 LAI CHI KIT	1796 CHU SIO KUOK
1349 WONG KAM WA	1798 TAM KAM CHAN
1350 CHU CHI KIN	1801 CHAN SIO KIT
1355 NG CHAO WENG	1805 LAU CHI KEONG
1357 LAO SEK WA	1806 FONG KA SENG
1366 CHAN KAM CHUN	1808 CHIANG KUOK WAI
1367 CHEONG KA CHON	1809 LAM FONG
1374 TANG WAI FONG	1815 LEONG CHONG UN
1377 LEI CHONG PENG	1816 LAM MAN NGAI
1378 LEUNG TENG KUOK	1819 VONG VA SANG
1387 CHIO LONG FUN	1827 HO IO FONG
1391 LEE KA VAI	1829 CHÉANG MOU KEI
1409 UNG KUOK LEONG	1839 IEONG WO SON
1423 CHAN WANG IOK	1847 KUAN HOI HENG
1432 CHAN CHI TIM	

1858 MAK KIN LONG	2210 LAO KA IEONG
1862 TANG CHIO KIN	2218 LAM SAI CHONG
1864 LAI CHOR KEI	2221 CHIO HAO WONG
1866 LOU WAI KEONG	2222 CHAN CHEONG TAK
1869 IEONG CHON SENG	2223 IAN IU CHONG
1885 TANG WA KUAN	2227 KAM MAN KEI
1886 WONG CHAN FAI	2235 CHAN WAI SENG
1891 ALEXANDRE INÁCIO DA CONCEIÇÃO CARVALHO	2241 CHONG UN FONG
1896 LAM PEK FONG	2246 HO MAN TENG
1909 LEONG KUN CHON	2264 LEI CHONG KUAN
1917 LAO WENG KEONG	2266 WONG CHUN CHAI
1924 HOI CHOI SANG	2271 NG KUONG PUI
1925 LAI CHI HENG	2273 LAM IAO TIN
1926 CHAN SAM	2274 VONG WAI SAN
1933 WONG CHI KEONG	2275 PUN KIT MAN
1945 LAO PENG CHUN	2276 CHAN KAM TUN
1947 CHOI KAM WA	2278 LEONG KAM HONG
1948 WONG LAO PENG	2288 LAM KUONG MAN
1949 CHAO WENG LIM	2300 LEONG CHI SEONG
1959 CHAN LAI CHI	2302 HO KAM TONG
1965 CHAN A CHONG	2308 LEONG IO KUONG
1973 CHIM CHIO IEONG	2312 TAM WENG HONG
1974 CHIM MAN HO	2315 CHAO IAT WA
1978 LOU WAI ON	2319 HO WAI KIT
1979 U SOI PENG	2320 CHEONG WAI UN
1983 NG WENG CHEONG	
1987 LEONG KUOK CHEONG	
1994 HO WENG VA	
1998 SIN HOU IONG	
1999 FONG CHI WENG	
2000 WU KENG FU	
2005 LAO KAI UN	
2008 WONG HOI KONG	
2014 NG KAM NENG	
2015 CHIANG FONG	
2023 PUN CHI HONG	
2028 MOK KIM HONG	
2029 CHEANG WENG FAT	
2030 LAM' KIM MENG	
2038 WONG CHI NANG	
2043 CHAN SEAC FONG	
2049 WONG SI CHENG	
2051 IAO IAM KEONG	
2053 SIO SI TONG, ALIÁS SIE TU	
2055 WONG WAI SENG	
2060 IEONG IEK SENG	
2067 CHEANG HOU KIT	
2076 WONG CHI MAN	
2077 KUAN MAN HONG	
2095 CHE WAI KEONG	
2096 IEONG TAT PONG	
2098 LAU YICK HIN	
2099 WONG IOI SENG	
2102 CHIO SIN TONG	
2105 CHIO KAM SAN	
2108 WONG CHAN UN	
2127 HO SEONG MOU	
2135 CHAN CHI LEONG	
2136 MAK KIN WENG	
2141 WONG WENG KIN	
2143 SHUN TIN CHI	
2144 SHUN TIN NUNG	
2145 LOI KUN PAN	
2148 CHANG CHEANG WENG	
2149 HO IAT TUNG	
2151 LAM CHI HENG	
2158 LEE TAI IAO	
2183 FOK KEANG CHIO	
2187 LEONG PAK SENG	
2190 SOU HOK LAM	
2193 LAM CHAN WAI	
2194 CHAN HOI IENG	
2195 CHAO WA KAN	
2196 VONG KUOK IN	
2199 SIN VENG FAI	
2202 IAN CHI IAM	
2207 LEI LOI IEONG	
2209 IAN HOI LOI	

Femininos

559 LEI SIU MEI
576 VU PUI CHENG
577 CHEANG MEI KUAN
580 VONG IAO LAI
584 ANA MARIA BRITO DA ROSA FERREIRA
587 LEI SUT SIM
591 CHEONG SAO HONG
594 LOU CHO IAT
597 CHAN WENG HAN
601 CHAN MEI OI
602 CHAN CHEOK TENG
603 LAO CHIT MAN
604 LAI CHI WAI
606 HOI FU WA
609 SOU LAI HONG
610 LOI CHAO LENG
612 CHAN UN SI
613 LEI SUT PENG
615 TAM LAI HA
616 CHOU UN KUAN
618 CHEUNG KUAI SIM
621 CHAN IOK HA
627 FONG SOI CHOI
629 KUAN KA WAI
630 U SOU CHAN
632 CHAN HIN
633 WONG UN MAN
634 CHE MEI I
643 CHIO NGA CHONG
651 NG MEI IAN
664 CHAN MOK LAI KUN
665 LAM HONG
667 CHAO MEI SAO
670 LEONG UN LENG
672 LEI IN LENG, ALIÁS LI YANLIANG
678 CHOU OI LIN
681 VU KA PEK
685 LEONG FONG CHI
688 LOK WAI FONG
691 LEI KIT FEI
692 CHIU WAI HENG
697 LAM UT MUI
705 LAM WENG CHIT
708 LAM SOI SAN
709 PUN SIO WA
710 HO IAN IAN
717 CHAN IN KENG
723 HOI UT HA
724 LAU HO IAN
727 JANET LO

732 HON HAO CHAN	1089 LEI MAN IENG
738 SIO LAI MEI	1091 UN HOI IENG
742 SIO LAI SEONG	1097 CHAN SI MUI
758 LOU ON LEI KUOK	1104 WONG WAI IN
765 LAI PUI KENG	1106 FONG KIM HAM
766 SIU KENG SI	1109 LAI IOK IENG
767 LEI UT MENG	1114 HO SUT MUI
768 KUOK IOK I	1118 CHAN HOI FONG
769 LOU SIO WAI	1124 CHAO SOI FAN
773 MA TEK IAN	1125 FONG MAN
777 LIO SIO FUN	1134 LEONG KUAI HENG
781 LAM KIT MAN	1136 CHONG HANG MEI
783 LEONG CHOI I	1137 LEI LOU CHENG
787 WAN MEI KEI	1141 LEONG OI KUAN
789 CHEONG MEI CHAN	1145 WONG SIO LENG
807 VONG KUOK HOU I	1146 KONG WAI LENG
808 HO PUI IENG	1153 NENG FONG CHAN
811 LO IN HA	1155 MAK IN I
814 LEI MEI KUAI	1157 LEI SIO KENG
816 LEI SOU UN	1158 KOO SIU FUN
820 WONG KUAI LIN, ALIAS HUANG GUILIAN	1166 HO MAN KIN
824 CHAN WAI MAN	1172 TAM KA IN
830 HONG WENG	1173 CHAO LAI CHU
853 YIP WAI HAN	1174 PAU FONG SIM
863 NG FONG YAN	1175 TANG SAO LAN
872 SIT KAM IENG	1191 PAK SIO WAI
884 MA UN KUAN	1193 HO SOK TENG
888 LEI FONG LENG	1196 TAM LAI CHAN
911 SIN HOI IN	1198 CHAN WAI LING
912 UN KA I	1199 LEONG SUT NGA
914 WONG KA I	1209 VONG SOK HAN
916 HO LAI MUI	1210 NG CHENG IAN
917 LAU CHIN IAN	1214 WONG MEI FONG
920 HO MEI SAN	1218 HONG SOK WAI
923 CHAN MEI MEI	1231 VONG CHIU LAM
925 MAK CHEONG IAO	1237 CHIO LAI HA
926 LAM MEI KAM	1238 KWOK KAN HOI
927 AO POU IAN	1243 PANG IOK KUN
929 CHOI CHO LENG	1244 UNG MEI I
931 HOI SOU PEK	1246 NG MEI LENG
938 CHAN A MUI, ALIAS CHAN ION CHOU	1247 CHONG KUAI HAN
939 LEONG KUAN CHAN	1248 CHONG KUAI SEONG
953 IEONG WAI I	1254 KOO YUK LING
955 CHUNG KA MAN	1257 LAM IM TONG
959 CHIO IAO CHENG	1261 LEI LIN HEI
960 CHAN WAI MAN	1265 TO KAM IN
966 LO IOK SAN	1270 LAM CHOI IAN
974 LEE MIU YU	1274 JIAN QIAO JUAN
980 LEUNG WING SZE	1276 CHIO WAI CHIO
983 WONG PUI SZE	1279 CHAN KAM HEONG, ALIAS CHAN KIM HIAN, ALIAS THAN TMAN YIN
989 LAO IOK CHU	1280 LO PUI YI
993 KOK YENG KEI	1286 SIN KUAI CHAN
994 IP SOU FONG	1292 LOI SIN IENG
998 MAK KIN KEI	1293 LEI CHENG MEI
1000 LEI POU POU	1301 LEI SOK IAN
1003 CHAN CHOI CHAN	1305 SOU CHOI KAN
1005 SUN SUT IENG	1308 LEONG SUT FAN
1010 LAO KIN LEI	1310 FUNG CHOI MUI
1013 LEI IN HA	1317 LEI MAN KEI
1014 FONG VAI IUN	1320 NG SENG WAN
1016 WONG PUI SIM	1327 LOK SIO FAN
1021 CHEONG IENG LIN	1335 WONG CHOI SAN
1025 CHAO NGAN CHU	1346 LEONG UN SIM
1026 LEI PUI I	1351 LAM SIO HONG
1027 WU NGAN LAO	1352 LONG KA U
1030 LO WENG SOU	1353 KU SIO PENG
1032 LEI CHOI CHU	1354 SUN KAM LAN, ALIAS TERESA SING MAA
1041 LEONG SIO FONG	1358 LAM KEI IENG
1043 LAI MEI CHAN, ALIAS NGOOT SAN, ALIAS MYINT MYINT AYE	1368 HO SIO FONG
1048 LAO MAN NEI	1379 LAM SAU MEI
1060 CHOI IO HONG	1381 WONG CHENG HAN
1072 CHAN SOK U	1382 CHAN SIO CHENG
1075 HO WAI KUAN	1385 HO SIO PENG
1076 PUN PUI IO	1388 LEI FONG CHI
1080 LIO SUT FA	1389 SIO SOU FONG
1085 CHONG FONG LIN	1400 LAO SIO CHU
1087 KAM SIO IN	1402 MAN VAI HAN

1404 CHEOK CHAO WA	1694 NG OI KUAN
1405 IEONG IENG CHENG	1695 CHAO HA VAI
1406 NG SOI PEK	1699 CHE SIO WA
1410 HO WAI LIN	1701 TAM MEI KUAN
1412 HONG HENG SAN	1703 CHAN KIN MEI
1417 HUN WAI LIN	1705 KOU KIT LIM
1419 LEONG LAI CHU	1711 LEI YUEN YEE
1420 TAI MENG LAI	1712 CHAN CHON HA
1426 LAO WAI KAM	1720 LEONG KAM FONG
1428 SI TOU NGAN IENG	1721 LEI SIO LENG
1436 KWAN WAI KUEN	1727 SUN WENG
1445 TOU LAI SAN	1730 IP HO IAN
1446 LEI SOI IENG	1733 LEONG LAI IAN
1449 NG SI MAN	1734 IP KENG KUAN
1452 CHAN IONG	1736 IP WAI FAN
1453 CHAO CHI POU	1737 CHEANG CHOI VAN
1462 KUAN WAI PENG	1744 TAI MEI KAM
1465 SUN CHOI MAN	1745 KOI IOK PENG
1470 LEI WAI HA	1746 LEI HAN FUN
1473 WONG HIO LENG	1748 NG WUN LIN
1474 WU MAN I	1749 TONG MIO SEONG
1482 U MOU LAN	1753 LAM WAI HAN
1485 LO MEI KUAN	1761 LEONG CHU OI
1506 CHAN SUT I	1762 CHAN PEK IONG, ALIÁS CHEN PI JUNG
1513 FUNG HAN PING	1763 KU LAI SIM
1519 KOI IOK LIN	1764 TANG HANG FONG
1522 UN HANG KUAI	1765 CHAN WENG LENG
1527 SOU KOK CHAN	1775 HO SIO PENG
1528 CHAO IOK SIM	1778 KU MAN KAU
1529 LEONG SOK LUN	1784 KEONG KUN TAI
1531 CHIAN IAN IAN	1787 CHAN MAN TENG
1532 NG MEI NA	1792 SUSANA ESMERALDA GONÇALVES
1537 WU SAO TOU	1800 CHAN IN FONG
1538 LAM PEK LENG, ALIÁS LAM IAN LENG	1803 CHAN LAI LENG
1548 U CHOI FAN	1807 LAI FONG MAN
1552 CHIO WAI MENG	1810 NG KENG CHI
1553 CHEANG IOK MEI	1811 WONG KENG NEI
1558 IAM LAI KUN	1813 UN CHON PO
1562 LO SUT FONG	1821 KAM IN SEONG
1563 LEONG SIO CHAN	1822 CHAN SOK IN
1565 CHOI WENG KUN	1825 LAI SAO KAM
1571 SAM IM LENG	1846 YAU VUN CHAN
1572 LEI IN FONG, ALIÁS SIM YINH HAUNG	1860 LOI HOI TONG
1574 FAN KUAI FONG	1861 LAO WENG SAI
1575 IEONG IOK I	1863 TANG SIU PENG
1579 SIN MEI FONG	1865 FONG IO IN
1582 WONG MIO SAN	1871 LEI HANG KUAN
1584 FONG KA MAN	1888 CHONG LAI I
1585 KUONG SIO CHENG	1889 IP IAN I
1587 WU UN LENG	1906 CHAU FONG I
1591 MARIA DA GLÓRIA CORREIA HO	1908 CHAN WENG KEI
1593 KOI LAI HONG	1911 CHEANG PUN KIT
1600 CHAN MEI TAI	1913 LEI LOK MIN
1601 NG IOK CHAN	1922 KUOK PUI FAN
1604 LEI UN IAN	1927 CHONG IOK MUI
1605 NG UT LOI	1935 HO KAN LENG
1611 WONG LAI CHOI	1936 HO CHAI IENG
1613 CHEANG SAO MEI	1937 CHEANG I TENG
1620 NG HOI LAI FAN	1938 LAO IN WAN
1624 KUOK MEI I	1940 CHAN IN MEI
1629 SUN SOU MUI	1941 KAM IOK IENG
1630 CHAN TONG IENG	1960 LEI WAI LIN
1640 HD UN KAN	1961 LEONG KIO FAN
1641 LEUNG FAT MUI	1962 KUAN WAI FEI
1643 CHEONG KENG WA, ALIÁS CHIANG CHYONG HWA	1963 LOI PEK WAN
1644 CHEANG IEK WUN	1975 LAO IOK KUN
1650 FONG HOI MAN	1976 WONG CHAO U
1658 CHAN PUI KAN	1977 LAM FEI HA
1665 WONG CHIO CHIN	1982 CHOI VAI I
1673 CHAN SIO KUAN	1984 CHAN KUAN IENG
1674 LEI IOK CHENG	1986 CHAO WAN
1678 CHIO OI SIM	1989 LEI WAI LAN
1679 LAM WAN CHENG	1991 CHIO SAO FAN
1684 CHAN PEK MUI	2013 CHAN SIN PEK, ALIÁS CATARINA CHAN
1688 CHEONG CHON NGAN	2017 IEONG VAI PENG
1693 PAN WAI PENG	2019 LEUNG KAM YING
	2027 KUAN SONG CHU

2036 CHOI PUI KEI	684 LEE HOU NANG
2037 FAN UN TENG	698 EDMUNDO REMÉDIOS LAMEIRAS
2040 LEONG WING YIN	713 MA SIO CHONG
2041 CHAN OI WAN	735 LEI KIN CHON
2042 CHAN UN SEK CHONG	753 KWONG LAP IP
2045 CHAN MAN U	756 LIN PEK HONG
2052 LEONG LAI CHENG	761 WONG KIN CHEOK
2057 HANG WAI WAI DE ALMEIDA	788 LEI CHI WAI
2059 WONG WAI IENG	810 CHEUNG KWOK LUN
2062 CHEONG MOU WAN	875 CHEONG SUI FONG
2068 SIN OI KENG	882 IAN IO FAI
2070 KUOK FONG PENG	900 CHAN WAI KUAN
2071 LOU U CHU, ALIÁS MA ME ME KYU	950 IONG LAP MENG
2073 KUAN KAM WUN	997 KOU KENG KUONG
2075 AO FONG PENG	1020 CHONG HENG CHONG
2080 LAI KIT LENG	1029 LEI CHEOK KIN
2085 VONG HO I	1031 NGAN KIT
2089 LEONG SAO MAN	1056 CHAN MAN HONG
2094 CHAN WAI YING	1084 TANG SAI HUNG
2097 LEONG SOK HA	1120 LEI HIO MAN
2107 NG I LAI	1177 TANG NAN ZENG
2109 KEONG WENG IAN	1186 IONG TAK IO, ALIÁS ONG TEK YAO, ALIÁS YUNG TAK KWONG
2113 KU WENG IN	1208 LEUNG VAI TONG
2114 CHEANG LAI I	1224 NG CHI PUT
2116 LEONG HEI IAN	1227 LEONG CHENG IUN
2119 CHOI CHOI LIN	1258 IP TAT WAI
2130 LAI IN FAN	1262 CHAU MAN KIT
2132 LAM MEI LEI	1268 CHAN KUOK SANG
2137 IM LAI VAN	1273 CHEANG KAM HEI, ALIÁS CHEANG WAI MENG
2140 LEI LOK CHI	1298 CHAN CHI WAI
2146 CHEANG SOK MAN	1318 NG KIN HOU
2152 LEONG POU HONG	1340 VONG KENG LEK
2153 LEONG SOU HONG	1365 LO KAM PO
2165 CHIU LAI SEONG	1373 CHIANG KUAI LIM
2166 HO WAI FAN	1375 LEI FU CHON
2173 LEI LAI FONG	1376 CHAN CHU PUI
2174 LEONG SIO HA	1393 TSE PENG TONG, ALIÁS FRANCISCO TSE
2177 CHENG WENG SUN	1431 WONG SENG FAI
2185 LEONG VENG U	1467 AO IOK LON
2201 KONG WAN TA, ALIÁS KANG VANN THA	1521 LEONG CHI MAN
2208 CHEANG SON MENG	1539 CHEANG CHI FAI
2220 LEONG IONG FONG	1559 CHAN NANG
2226 CHAN WUN IENG	1596 LAM SU WAN
2228 MOK SIO I	1618 IP CHONG KIN
2231 MAC SOK LENG, ALIÁS MARIA FATIMA MAC	1619 LEONG KA CHON
2234 CHEANG SEK FA	1623 KUONG IENG MOU
2236 LAI PUI SAN	1634 LEI WENG FU
2239 PUN IOK IN	1636 ARTHUR VAI
2247 CHEONG IENG LAI	1638 LOK HOU SAM
2249 IP IOK WA	1657 AU VAI KOK
2250 WAN IOI	1675 LEI KAM CHEONG
2256 SOU WAI IENG	1698 CHAN KAM IEONG
2257 LEONG FONG KIN, ALIÁS LEONG FONG KUN	1714 IEONG PAK UN
2260 WONG SOI KOK	1716 LEI U WA
2261 LEI KIN PENG	1722 HOI CHI IUN
2281 LAO PUI FAN	1743 CHEANG KUOK KEONG
2283 LEONG SAO LENG	1752 CHIO KIN LOI, ALIÁS WIN KYAW OO
2284 CHAN PUI I	1759 LEI CHAN CHEONG
2286 IU KIT FONG	1766 LEONG HENG LON, ALIÁS MIGUEL LEONG
2292 CHU KA MAN	1768 VONG KAI MENG
2295 TAM UN I	1769 HONG KUOK PAN
2299 LEI WAI LAN	1781 WAN ION HONG
2301 HUI IEK OI	1788 TAM KA HOU
2306 KUAN SIO CHAN	1791 LEONG WENG SAN
2309 CHIANG HOU IAN	1793 KWAN VENG KIN
2310 CHEONG HO IAN	1794 CHAN SI KENG
2316 AO VENG SI	1812 ANTÓNIO ARMANDO JOAQUIM DA ROCHA TEIXEIRA
2318 SUN WENG HAN	1835 LEONG KIN MENG

c) Candidatos eliminados

Masculinos

568 TAM UT MENG
573 CHEONG CHI CHENG
637 LEUNG IP CHI

1843 HO WENG KIT, ALIÁS HE YONG JIE
1844 HO WENG WA
1856 CHAN SIO LOU
1872 TANG WAI HONG
1876 ALBERTO CONCEIÇÃO MACHADO
1877 SIO POU TAK

1878 HO CHI CHONG	860 LEI WAI CHU
1880 LO WENG KUN	879 LEONG UT SIO
1882 HO SAO VA	883 IEONG WENG I
1883 PUN SIO MENG	886 HUN PEK IO
1892 NG KAM TONG	889 IEONG KA MAN
1900 LAM CHEOK FONG	893 MOU IOK KAM
1905 KOU WA IOK	894 LEONG SOK CHAN
1912 ANTÓNIO LOK	907 NG HONG LOI
1921 LAM KAM CHUN	909 TAM IN TENG
1923 CHAN WA FAI, ALIAS DAVID CHAN	924 LAM LENG I
1951 LEUNG YIU FAI	928 WONG KAM TUN
1953 CHONG TENG TONG	930 CHE MIO IN
1985 FAN WA	965 ISABEL YU
1992 CHAN POU KEONG	967 WONG HANG I
1995 LOU SIO TONG	977 WONG HOI IAN
1996 LAI KAM FUN	978 MUI WAI CHENG
2001 HO TIN CHU	981 LAO IOK TAI
2009 MA CHUN FAI	988 CHAN KUAI WAN
2020 CHIO SONG CHEONG	990 LAO MIO LENG
2026 SOU KIN LAM	995 LEONG KA IN
2039 CHONG LAP TAK	1008 KUN FONG KEI
2050 UN CHEONG	1009 LEONG SOI IENG
2065 LAM FAI	1011 CHIU MEI CHAN
2086 FAN KENG HONG	1035 LAM VAN LENG
2091 CHEONG HON KEI	1036 LEONG KA LAI
2106 LEI KAI IAN	1047 CHEONG YIN MEI
2112 WU KA FAI	1049 TAM CHENG I
2123 CHAN WENG NIN	1052 IEONG KOK IN
2125 VONG LEC	1062 WONG HOI IONG
2128 NG PAK CHUN	1069 LEI WAI CHAN
2129 CHOI PENG KUONG	1070 CHO KA MAN
2142 TO WENG HANG	1074 AO IEONG KA MENG
2155 CHOI KUONG PUI	1081 NG PEK SIO
2156 VONG CHI IN	1082 IU SIO KUN
2168 CHEONG SEK TAT, ALIAS CHANG SHEE THA	1090 CHONG KA LONG
2178 LAM HON CHEONG	1094 CHAN UN I
2191 HO CHI MENG	1096 CHAN FONG
2205 U MENG LEONG	1107 LAM IM I
2224 LEONG KUONG SON	1108 LEI PUI CHAN
2232 SONG CHI KONG	1111 LEI CHU CHOI
2233 WONG WAN I	1121 LEONG WENG I
2242 CHEANG SENG WA	1122 CHIM IN KUN
2252 WONG IAT FAN	1135 HO UN U
2253 CHE WENG WA	1143 CHAO KA LAI
2269 HO KA WUI	1161 LOU KEI
2285 PANG CHI KEONG	1167 CHONG FONG KAM
2290 HA CHI CHON	1168 NG CHOK PENG
2291 CHIO KIN HONG	1179 LAM SIO HA
2296 CHAN HON KEONG	1180 LUI WAI LENG
2322 TAI KOI KUAN	1182 LEONG IN CHONG

Femininos

611 LAM CHENG CHOK	1201 HOI LAI HA
623 CHAN IN I	1205 LAM WOON PING
653 HONG FONG	1213 AO KIT FONG
673 LAM KIN I	1216 PUN KAM I
674 CHAN MEI CHAN	1220 SAM MENG CHU LÚCIA SAM
675 LEI LAI SAN	1225 LEI SAO LAN
699 U SOU WA	1236 HO IONG MUI
702 KUAN KUAI HOU	1239 LAM SIN MEI
706 CHAN CHOK KUAN	1245 VONG KUAN IN
711 LEONG VAI I	1249 WAI CHUN WAN DO ROSÁRIO
719 CHIO MAN CHENG	1250 HO PUI I
746 KAN MEI CHENG	1251 CHAN WUN LAN
770 LEI IN PENG	1267 CHAN CHAN NOI
778 LIO CHOK UN	1282 CHEANG KA IENG
779 AU SOK TENG	1284 HO LAI PING PINKY
782 TAM LAI SEONG	1291 WONG IOK CHENG
797 LOI MEI KENG	1295 LEONG KAM PENG
809 LEI CHENG LAI	1296 TAM MEI IOK
815 FONG KA WAI	1304 LEI FONG PENG
818 CHENG POU IENG	1309 WONG CHENG IONG
828 CHEONG SAI NGO	1322 FONG HIO HONG
829 LAM CHON UN	1331 IEONG ION FUN
846 LEONG LAI HEONG	1332 U LAI KENG
854 IP MAN SAN	1336 CHAN SIO CHAN
858 CHAN UT LAN	1338 CHAN KIN IN
	1341 CHIO IOK CHI
	1343 CHAN SIO LIN
	1344 LEONG I SUT

1362 MAK WONG HENG	1852 LAM LENG SAO, ALIAS MA NYIN YU
1363 LEONG MOU HENG	1854 CHAN PUI LAN
1384 CHUNG HENG I	1855 CHAN KAM LENG
1392 LEUNG SON IU	1857 NG IOK LIN
1394 SUN FONG I	1875 CHAN KAM PENG
1396 CHONG MOU LENG	1881 KUAN KAM CHOI
1408 PONG MENG CHU	1890 LOU MEI LIN
1416 LUI YUEN FUN REBECCA	1897 HO KIT LAI
1418 CHEONG CHEOK SAN	1902 CHAO IN CHAN
1422 FONG IN KUAN	1907 YUNG LAI YEE
1425 MOK SIO CHENG	1910 UN IOK KAM
1427 O SAN WA	1914 KUAN KAM IENG
1434 LOU UN IAN	1916 SIU CHENG
1435 HONG WENG IAN	1918 LEI U WUN
1437 LEI SIO HA	1919 KONG PUI SI
1440 LEI SIU KUN	1929 SE PEK HA
1447 SIN PEK KUAN	1932 HONG PUI WA
1451 CHAO IENG I	1952 WONG HAO MEI, ALIAS WONG KOUT MEE
1456 U CHI CHAN	1954 LEONG LAI IENG
1468 CHIO HOI PANG	1955 LEONG PUI LEN
1486 IO SAO IENG	1964 IEONG HOI WENG
1488 KAM HONG HA, ALIAS KAM SUT HONG	1969 LO LOU MEI
1491 SOU MUI CHAN	1970 FONG SIN IENG
1498 WONG CHENG CHENG	1971 CHEONG HIO FAI
1499 CHEANG MENG CHU	1972 CHE SOK NENG
1511 SOU HA CHAN	1980 SAM CHOI HAN
1514 FONG SIO FONG	1990 LEONG IUN PENG
1517 WONG HIO TENG	1997 SI WUN CHENG
1523 KWAN LAI HA	2004 CHE WAI MAN
1524 LOU IONG HOU	2007 TOU KIT IENG
1533 LEONG MEI IOC	2010 HUI FONG LEN
1534 NG WENG SI	2011 NG VAI MAN
1540 LAI WAN IENG	2018 LAO KENG HEONG
1541 U WENG PENG	2024 CHEUNG PO LING
1543 WONG CHI WAN	2072 CHAO MEI FONG
1545 CHAU WAI SIM	2074 WONG SON SAN
1546 CHIO MEI MUN	2079 WONG CHAO LAN
1547 LAM IN CHENG	2081 KUONG WENG HO
1551 TAI IOK LEN	2087 O LENG NOI
1554 KUOK, PUI HA	2090 LEE KIT I
1560 IAO SIO NGA	2103 SI LAI HIM
1561 LAM PUI SAN	2104 LEI LAI HONG
1567 LOI OI CHAN	2111 KUOK SIO HA
1569 LEI FONG I	2115 HO MEI SEONG
1588 LAO SIN MUI	2117 CHEANG SIN PENG
1599 LAM SOK CHENG	2120 LAO NGAI
1602 SUN KAM FONG, ALIAS MARIA SING MAA	2121 CHEONG SUT LIN
1608 LEONG KUAI HOU	2124 VONG POU LEN
1627 HO KA YIN	2138 VONG WENG SEONG
1633 SIT CHI LAI	2147 FONG LAI WA
1642 SUZANA WING HAN CHEANG	2150 LO IOK WA
1653 LAU MOU HAN	2154 LEONG IP PENG
1663 CHONG IOK LAM	2160 LEI TAK LONG
1667 CHAU SIO LEN	2169 LAM SAO HA
1668 CHAN CHOI LEN	2176 IP FONG
1669 LAM IENG	2179 TOU WENG HANG
1676 VU CHOI IOK	2180 CHAN NONG TAI
1702 FONG SIO TENG	2182 CHIANG CHIO CHENG
1706 CHAO SIN TENG	2188 LEI HOU
1725 CHIO LEI KIO	2197 U SIO MUI
1732 LEI SUT LEN	2198 LEONG IOK LEN
1739 KUAN MENG WAI	2204 LENG IENG KAN
1760 CHONG CHI IENG	2211 VONG KIT MENG
1771 NG LAI I	2213 LAM CHOI FONG
1777 CHANG CHEANG KA IENG	2215 CHEONG WAI MAN
1785 IP LAI PENG	2217 CHAN LAI LAI
1802 HO POU SAN	2225 LEUNG SHUK MAN
1818 FU KUAI CHENG	2230 HA SOK I
1820 HO CHOI FAN	2240 CHAN SIO I
1823 WONG IOK LEN	2248 VONG MUI
1826 HO UN SAN	2254 CHEANG CHUN CHU
1828 KOU WAI LEN	2258 KUOK SOK I
1831 CHONG LAI KAN	2262 SAM CHOI SAN
1833 LIO PEK WAN	2268 CHAN SIO MEI
1834 TAM WAI KAM	2282 HO WENG IN
1842 LAM YUT MEI, ALIAS MARIA LAM	2289 CHE MEI U
1849 NG KUAI SIM	2294 CHAU MEI FONG
1850 SOU KUAI SEONG	2297 IEONG SUT HENG

2304 WONG CHI KEI
2307 LAO IN MUI
2314 IEONG IN I
2321 LEUNG UT SI
2323 LAM IO PENG

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança, em Macau, 1 de Agosto de 1995. — O Director dos Serviços, *Renato Gastão Schulze da Costa Ferreira*, coronel de artilharia.

(Custo desta publicação \$ 23 034,40)

ESCOLA SUPERIOR

Aviso

Despacho n.º I/ESFSM/95

Usando da faculdade que me é conferida pelo n.º 2 do Despacho n.º 49/SAS/95, publicado no *Boletim Oficial* n.º 23/95, II Série, de 7 de Junho, subdelego no subdirector para a área administrativa da Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, tenente-coronel de cavalaria José António Saturnino Balula Cid, as competências a que se referem os n.ºs 1.2.1 a 1.2.6, inclusive, do mesmo despacho.

(Homologado por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Segurança, de 1 de Agosto de 1995).

Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, em Coloane, 1 de Agosto de 1995. — O Director da Escola, *José Manuel da Silva Agordela*, tenente-coronel de artilharia.

(Custo desta publicação \$ 359,00)

DIRECTORIA DA POLÍCIA JUDICIÁRIA

Lista

Classificativa final dos candidatos aprovados no concurso comum, de ingresso, geral, de prestação de provas, para o preenchimento de quatro lugares de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico superior do quadro da Direcção da Polícia Judiciária de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 1995:

(A) Área laboratorial:

<i>Classificação final</i>	<i>Valores</i>
1.º Chiang Hang I	7,15
2.º Wong Chi Kun	7,06
3.º Leong Kit Lan	6,15
4.º Chang Sio Teng	5,90

(B) Área de gestão de recursos humanos:

<i>Classificação final</i>	<i>Valores</i>
1.º Cheang U Kuong	7,19
2.º Lou Iok Chun	6,43
3.º Kou Sai Weng	6,33

Valores

4.º Chiang Sin Ho	5,41
5.º Chan Son	5,40
(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 31 de Julho de 1995).	

Direcção da Polícia Judiciária, em Macau, aos 31 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *António Manuel Gomes da Silva*, chefe do Departamento de Gestão e Planeamento. — Os Vogais Efectivos, *Kong Weng Fai*, director do Laboratório de Polícia Científica — *Eduardo António da Costa Teixeira Margarido*, técnico superior assessor.

(Custo desta publicação \$ 709,20)

CÂMARA MUNICIPAL DAS ILHAS

Aviso

Faz-se público que, de harmonia com a deliberação camarária n.º 307/30/CMI/95, de 21 de Julho, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico existente no quadro de pessoal da Câmara Municipal das Ilhas, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, e Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado aos funcionários do quadro de pessoal da Câmara Municipal das Ilhas, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, para o preenchimento da vagaposta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os técnicos de 1.ª classe do quadro da Câmara Municipal das Ilhas, que reúnam os requisitos previstos nos n.ºs 2, 3 e 4 do artigo 5.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentos a apresentar:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Registo biográfico, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso;

c) Nota curricular, devendo aí constar informação relativa ao conhecimento escrito e falado das línguas portuguesa ou chinesa, como segunda língua; e

d) Prova de conhecimento da segunda língua, se a tiver, através de documento autenticado pela entidade competente.

2.3. A apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b) é dispensada mediante declaração expressa, na ficha de inscri-

ção, de que estes se encontram arquivados no respectivo processo individual.

2.4. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, a que alude o artigo 52.º, n.º 1, do ETAPM, a entregar no Sector de Expediente Geral e Arquivo da Câmara Municipal das Ilhas.

3. Caracterização do conteúdo funcional

O técnico principal realiza funções de estudo e aplicação de métodos e processos de natureza técnica, com autonomia e responsabilidade, enquadradas em planificação estabelecida, requerendo uma especialização e conhecimentos profissionais adquiridos através de um curso superior.

4. Vencimento

O técnico principal, 1.º escalão, vence pelo índice 450 da tabela indiciária constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

O método de selecção a utilizar é a análise curricular.

6. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM, sem prejuízo das especialidades referidas no Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

7. Composição do júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Licenciada Ho Ioc Sân, chefe do Departamento de Administração.

Vogais efectivos: Licenciada Luísa Maria Leitão Costa Ferreira, técnica superior assessora, 3.º escalão; e

Licenciada Ana Paula Ribeiro Tavares, técnica superior assessora, 2.º escalão.

Vogais suplentes: Licenciado Chan In Chio, chefe da Divisão de Património, Licenciamento e Fiscalização; e

Leonel Weng Gee, chefe da Divisão de Gestão de Recursos Humanos, substituto.

Câmara Municipal das Ilhas, Taipa, aos 28 de Julho de 1995. — O Presidente, *Raul Leandro dos Santos*.

(Custo desta publicação \$ 1 558,40)

LEAL SENADO

Lista

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, condicionado, com prestação de provas, para o preenchimento de sete vagas de chefe de secção, 1.º escalão, existentes no quadro de pessoal do Leal Senado, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 16, II Série, de 19 de Abril de 1995:

Candidatos aprovados:

1.º Fernanda do Rosário Martins Dias	8,30	valores
2.º Augusto Francisco Silvestre	7,00	"
3.º Luísa Correia Gageiro Madeira	6,20	"
4.º Cristina Maria do Rosário Basílio	5,95	"

Candidatos reprovados: um.

Candidatos excluídos: um. a)

a) Por não ter comparecido à prova de conhecimentos nos termos do n.º 6 do artigo 63.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

(Homologada por deliberação camarária, de 26 de Julho de 1995).

Leal Senado, em Macau, aos 26 de Julho de 1995. — O Presidente do Júri, *José Avelino Pereira da Rosa*, director da Administração-Geral. — Os Vogais Efectivos, *Rita Botelho dos Santos*, chefe de departamento dos Serviços Administrativos e Financeiros — *Susana Natália de Oliveira Lemos Cravo Sales*, chefe da Divisão Administrativa.

(Custo desta publicação \$ 586,60)

Aviso

Faz-se público que, de harmonia com o despacho do presidente, em exercício, do Leal Senado, de 3 de Agosto de 1995, se acha aberto concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico auxiliar de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico auxiliar, existente no quadro de pessoal do Leal Senado, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com as especialidades constantes do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental e de acesso, condicionado aos trabalhadores do Leal Senado de Macau, com vinte dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial*, para o preenchimento da vagaposta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Podem candidatar-se os técnicos auxiliares de 2.ª classe, de nomeação definitiva, do Leal Senado de Macau, que reúnam as condições estabelecidas nos n.ºs 2 e 3 do artigo 5.º do Decreto-Lei n.º 42/94/M, de 15 de Agosto.

2.2. Documentos a apresentar:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Registo biográfico, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso;

c) Nota curricular, devendo aí constar informação relativamente ao conhecimento escrito e falado das línguas portuguesa ou chinesa, como segundas línguas; e

d) Prova de conhecimento da segunda língua, se o tiver, através de documento autenticado pela entidade competente.

2.3. A apresentação dos documentos referidos nas alíneas a), b) e d) é dispensada mediante declaração expressa, na ficha de inscrição, de que estes se encontram arquivados no respectivo processo individual.

2.4. Forma de admissão e local:

A admissão ao concurso é feita mediante o preenchimento do modelo n.º 7, a que alude o artigo 52.º, n.º 1, do ETAPM, a entregar no Sector de Gestão de Recursos Humanos do Leal Senado.

3. Caracterização do conteúdo funcional

O técnico auxiliar exerce funções de natureza executiva, de aplicação técnica com base no estabelecimento ou adaptação de métodos e processos, enquadradas em directivas bem definidas.

4. Vencimento

O técnico auxiliar de 1.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 230 da tabela indiciária constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

5. Método de selecção

O método de selecção a utilizar é a análise curricular.

6. Composição do júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Rita Botelho dos Santos, chefe de departamento dos Serviços Administrativos e Financeiros.

Vogais efectivos: Susana Natália de Oliveira Lemos Cravo Salles, chefe da Divisão Administrativa; e

Alberto dos Santos Robarts, chefe do Sector de Aprovisionamento e Manutenção.

Vogais suplentes: Maria Edite Silveiro Gomes Martins, chefe do Sector de Património; e

Isabel Celeste Jorge, chefe do Sector de Pessoal.

Leal Senado, em Macau, aos 3 de Agosto de 1995. — O Presidente do Leal Senado, em exercício, *Joaquim Ribeiro Madeira de Carvalho*.

(Custo desta publicação \$ 1 418,30)

dato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico superior do quadro de pessoal das Oficinas Navais de Macau, cujo aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995;

Kong Kam Seng 9,04 valores

(Homologada por despacho de S. Ex.º o Governador, de 27 de Julho de 1995).

Oficinas Navais, em Macau, aos 26 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *José Manuel de Oliveira Braz*, director. — Os Vogais, *Adelino A. da Silva*, chefe do Sector Administrativo — *José Oliveira da Silva*, mestre-geral.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Classificativa, nos termos do n.º 1 do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do candidato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico do quadro de pessoal das Oficinas Navais de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

Tai Hok Choi 8 valores

(Homologada por despacho de S. Ex.º o Governador, de 27 de Julho de 1995).

Oficinas Navais, em Macau, aos 26 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *José Manuel de Oliveira Braz*, director. — Os Vogais, *Adelino A. da Silva*, chefe do Sector Administrativo — *Kong Kam Seng*, técnico superior.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Classificativa, nos termos do n.º 1 do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de três lugares de segundo-oficial, 1.º escalão, da carreira administrativa do quadro de pessoal das Oficinas Navais de Macau, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

1.º Lau Lai Ieng, aliás Catarina Lau Teixeira 8,86 valores

2.º Tong Soi Chi 8,19 »

3.º Baltazar dos Remédios 6,00 »

(Homologada por despacho de S. Ex.º o Governador, de 27 de Julho de 1995).

Oficinas Navais, em Macau, aos 26 de Julho de 1995. — O Júri. — O Presidente, *Adelino A. da Silva*, chefe do Sector Administrativo. — Os Vogais, *Kong Kam Seng*, técnico superior — *Chao Chon*, técnico superior.

(Custo desta publicação \$ 429,00)

OFICINAS NAVAIS

Listas

Classificativa, nos termos do n.º 1 do artigo 67.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, do candi-

GABINETE PARA A TRADUÇÃO JURÍDICA

Listas

Definitiva dos candidatos admitidos ao concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, para o preenchimento de cinco vagas de intérprete-tradutor de 2.^a classe, 1.^º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro do Gabinete para a Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

Candidatos admitidos:

1. Cheang Man I;
2. Ieong Weng Sang, aliás Nyi Nyi Hlaing;
3. Kong Kam Leng;
4. Ku Mei Leng;
5. Kuan Sok I;
6. Kuong Wan;
7. Lam Heng Leng;
8. Lei Weng I;
9. Tam I Kuan;
10. Tam Sio Kuan, aliás Lúcia Tam;
11. Vu Vai Meng.

Candidatos excluídos:

1. Cheang Sok Kan; a)
2. Wong Pou Ieng. a)

a) Por não ter apresentado no prazo estabelecido os documentos em falta.

A prova de conhecimentos realizar-se-á no dia 17 de Agosto de 1995, pelas 9,30 horas, e a entrevista profissional nos dias 22 e 23 de Agosto de 1995, pelas 9,30 horas, numa das dependências do Gabinete para a Tradução Jurídica, sita na Avenida Doutor Mário Soares, n.º 3, 4.^º andar, do edifício Montepio Oficial de Macau.

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 2 de Agosto de 1995. — O Júri. — O Presidente, *Francisco Maria Bañares*, supervisor técnico do pessoal de tradução. — Os Vogais, *Fong Soi Tong*, chefe de projecto de tradução dos tribunais — *Nuno Luís Fernandes Calado*, coordenador, substituto, do GTJ.

(Custo desta publicação \$ 814,20)

Classificativa do único candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior de 1.^a classe, 1.^º escalão, do grupo de pessoal técnico superior do quadro do Gabinete para a Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

Candidato aprovado:

- | | |
|-----------------------------------|-------------|
| Carmen Anok Cabral Ferreira | 8,2 valores |
|-----------------------------------|-------------|

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 3 de Agosto de 1995).

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 3 de Agosto de 1995. — O Presidente, *Francisco Maria Bañares*, supervisor técnico do pessoal de tradução. — Os Vogais, *Sam Chan Io*, coordenador-adjunto — *Fong Soi Tong*, chefe de projecto de tradução dos tribunais.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Classificativa do único candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor de 2.^a classe, 1.^º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro do Gabinete para a Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

Candidato aprovado:

- | | |
|--------------------|---------------|
| Fong Soi Kóć | 7,432 valores |
|--------------------|---------------|

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 3 de Agosto de 1995).

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 3 de Agosto de 1995. — O Presidente, *Nuno Luís Fernandes Calado*, coordenador, substituto, do GTJ. — Os Vogais, *Francisco Maria Bañares*, supervisor técnico do pessoal de tradução — *Sam Chan Io*, coordenador-adjunto.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de letrado principal, 1.^º escalão, da respectiva carreira inserida no grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro de pessoal do Gabinete para a Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

Candidatos aprovados:

- | | |
|------------------------------------|-------------|
| 1. ^º Lou Chi Kuan | 6,0 valores |
| 2. ^º Ho Pan | 5,2 » |

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 3 de Agosto de 1995).

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 3 de Agosto de 1995. — O Presidente, *Francisco Maria Bañares*, supervisor técnico do pessoal de tradução. — Os Vogais, *Wong Chi Hou*, aliás *Peter Wong*, letrado-chefe — *Fong Soi Tong*, chefe de projecto de tradução dos tribunais.

(Custo desta publicação \$ 411,50)

Classificativa do único candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de letrado de 2.^a classe, 1.^º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro do Gabinete para a Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995:

Candidato aprovado:

- | | |
|------------------|-------------|
| Long U Sam | 6,4 valores |
|------------------|-------------|

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário-Adjunto para a Justiça, de 3 de Agosto de 1995).

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 3 de Agosto de 1995. — O Presidente, *Francisco Maria Bañares*, supervisor técnico do pessoal de tradução. — Os Vogais, *Wong Chi Hou*, aliás *Peter Wong*, letrado-chefe — *Fong Soi Tong*, chefe de projecto de tradução dos tribunais.

(Custo desta publicação \$ 402,70)

Avisos

Por ter havido lapso deste Gabinete na redacção da lista provisória publicada no *Boletim Oficial* n.º 28/95, II Série, de 12 de Julho, a páginas 2741, se rectifica o seguinte:

Onde se lê: «Provisória do único candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de três vagas de intérprete-tradutor de 1.ª classe, 1.º escalão ...»

deve ler-se: «Provisória do único candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, para o preenchimento de três vagas de intérprete-tradutor de 1.ª classe, 1.º escalão ...».

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, 1 de Agosto de 1995. — O Coordenador do Gabinete, substituto, *Nuno Calado*.

(Custo desta publicação \$ 323,90)

Avisa-se o candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, para o preenchimento de três vagas de intérprete-tradutor de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro do Gabinete para a Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995, que a entrevista profissional se realizará no dia 10 de Agosto de 1995, pelas 10,00 horas, no Gabinete para a Tradução Jurídica, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 26, 11.º andar do edifício Banco Comercial de Macau.

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 2 de Agosto de 1995. — O Júri. — O Presidente, *Francisco Maria Bañares*, supervisor técnico de pessoal de tradução. — Os Vogais, *Fong Soi Tong*, chefe de projecto de tradução dos tribunais — *Nuno Luís Fernandes Calado*, coordenador, substituto.

(Custo desta publicação \$ 341,40)

Avisa-se o candidato admitido ao concurso comum, de acesso, documental, para o preenchimento de três vagas de intérprete-tradutor de 2.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro do Gabinete de Tradução Jurídica, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 24, II Série, de 14 de Junho de 1995, que a entrevista profissional se realizará no dia 10 de Agosto de 1995, pelas 11,00 horas, no Gabinete para a Tradução Jurídica, sito na Avenida da Praia Grande, n.º 26, 11.º andar do edifício Banco Comercial de Macau.

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 2 de Agosto de 1995. — O Júri. — O Presidente, *Francisco Maria Bañares*, supervisor técnico de pessoal de tradução. — Os Vogais, *Fong Soi Tong*, chefe de projecto de tradução dos tribunais — *Nuno Luís Fernandes Calado*, coordenador, substituto.

(Custo desta publicação \$ 341,40)

Por ter havido lapso deste Gabinete na redacção da lista provisória publicada no *Boletim Oficial* n.º 29, II Série, de 19 de Julho de 1995, a páginas 2831, se rectifica o seguinte:

Onde se lê:

«1. *Candidatos admitidos*:

1. *Cheng Han Iu*;
 2. *Cheong Un Mei*;
 3. *Chou Chôn Mui*;
-

3. *Candidato excluído*:

1. *Ng Sio U. a)*

a) Excluído do presente concurso, por apresentar habilitações literárias que não correspondem às exigidas no aviso de abertura.»

deve ler-se:

«1. *Candidatos admitidos*:

1. *Cheng Han Iu*;
 2. *Cheong Un Mei*;
 3. *Sam Keng Tan*;
 4. *Siu Yuk Lin*.
-

3. *Candidatos excluídos*:

1. *Chou Chôn Mui; a)*
2. *Ng Sio U. a)*

a) Excluídos do presente concurso, por apresentarem habilitações literárias que não correspondem às exigidas no aviso de abertura.».

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 3 de Agosto de 1995. — O Coordenador do Gabinete, substituto, *Nuno Calado*.

(Custo desta publicação \$ 656,60)

Por ter havido lapso deste Gabinete na redacção da lista provisória publicada no *Boletim Oficial* n.º 31, II Série, de 2 de Agosto de 1995, a páginas 3137, se rectifica o seguinte:

Onde se lê:

«*Candidatos admitidos*:

Chiu Chim Chun;»

deve ler-se:

«*Candidatos admitidos*:

Chio Chim Chun;».

Gabinete para a Tradução Jurídica, em Macau, aos 4 de Agosto de 1995. — O Coordenador do Gabinete, substituto, *Nuno Calado*.

(Custo desta publicação \$ 367,70)

FUNDO DE DESENVOLVIMENTO DESPORTIVO

Lista, de acordo com o n.º 2 do Despacho Conjunto n.º 5/86, de 7 de Agosto, publicado no *Boletim Oficial* n.º 32, de 9 de Agosto de 1986, das entidades beneficiárias dos apoios financeiros e montantes atribuídos durante o 2.º trimestre de 1995:

ENTIDADES BENEFICIÁRIAS	DESPACHOS DE AUTORIZAÇÃO	MONTANTES ATRIBUÍDOS	FINALIDADES
André Couto	14/03/95	40.000,00	Fórmula Open Lotus.
Assoc. Amadora de Basquetebol de Macau	24/03/95 11/04/95	4.000,00 110.000,00	Novo uniforme para juízes. 1.ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Assoc. Amadora de Voleibol de Macau	11/03/95 03/04/95 11/04/95 12/04/95 21/04/95 16/05/95 29/05/95 06/06/95 14/06/95	12.500,00 44.000,00 118.050,00 15.000,00 12.500,00 15.000,00 73.000,00 24.000,00 15.000,00	Jogos Arafura-95. Jogos Arafura-95. 1.ª. tranche do subsídio regular de 1995. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Abril/95. Jogos Arafura-95. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Maio/95. Curso de formação de treinadores de voleibol - Nível I - F.I.V.B. Técnicos locais como técnicos-adjuntos do treinador da R.P.C. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Junho/95.
Assoc. Central de Ping Pong de Macau	07/04/95 12/04/95 27/04/95 16/05/95 14/06/95	64.000,00 15.000,00 118.510,00 15.000,00 15.000,00	43º. Campeonato Mundial, em Tianjin. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Abril/95. 1.ª. tranche dos subsídios regulares de 1995. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Maio/95. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Junho/95.
Assoc. Geral dos Operários de Macau	11/04/95	43.000,00	1.ª. tranche dos subsídios regulares de 1995.
Assoc. Recreativa dos Deficientes	03/03/95 06/03/95	18.000,00 40.000,00	Open de Ténis 95 em cadeira de rodas. Seminário para classificação de deficientes com paralisia cerebral.
Assoc. de Artes Marciais Chinesas de Macau	26/04/95 12/05/95 14/06/95	128.562,00 10.500,00 15.000,00	Festival de Artes Marciais no Porto. Gratificação do técnico chinês. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Junho/95.
Assoc. de Atletismo de Macau	11/04/95 12/04/95 27/04/95 16/05/95 16/05/95 14/06/95	156.300,00 15.000,00 7.500,00 17.000,00 15.000,00 15.000,00	1.ª. tranche do subsídio regular de 1995. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Abril/95. Prova Internacional por Convites em Taipé. Formação de juízes de Atletismo. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Maio/95. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Junho/95.
Assoc. de Badminton de Macau	07/03/95 11/04/95 04/05/95	14.000,00 43.650,00 33.000,00	Campeonato Asiático da "SEIKO" em Beijing. 1.ª. tranche do subsídio regular de 1995. 9º. Campeonato Mundial de Badminton e Congresso Anual da Federação em Lausanne (Suíça).
Assoc. de Bridge de Macau	11/04/95 21/04/95	18.000,00 60.000,00	1.ª. tranche do subsídio regular de 1995. 36º. Campeonato de Bridge do Extremo Oriente na Austrália.
Assoc. de Canoagem de Macau	22/03/95 11/04/95 04/05/95 15/06/95	7.000,00 41.450,00 15.000,00 80.000,00	Acção de formação de treinadores de 1.ª. categoria de canoa de modelo "T". 1.ª. tranche do subsídio regular de 1995. Campeonato Internacional de canoa-Polo, em Kaohung, Formosa. Prova de Canoagem por convites 1995.
Assoc. de Ciclismo de Macau	29/03/95 03/04/95 11/04/95	6.000,00 14.000,00 57.050,00	Acção de formação de juízes de ciclismo. 4º. Campeonato Asiático de Ciclismo Júnior nas Filipinas. 1.ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Assoc. de Culturismo de Macau	11/04/95 25/05/95 25/05/95	24.700,00 19.000,00 11.000,00	1.ª. tranche do subsídio regular de 1995. Colóquio sobre culturismo nos dias 22 e 23 de Julho de 1995. Estágio de Monitores da modalidade em Singapura.
Assoc. de Danças de Macau	22/03/95 11/04/95	7.000,00 22.000,00	Acção de valorização "Reebok Network Convention 95" em Singapura. 1.ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Assoc. de Futebol de Macau	16/03/95 28/03/95 29/03/95 11/04/95	15.988,00 30.000,00 4.500,00 141.550,00	Equipamentos para os selecções territoriais. Interport anual entre Macau e Shanghai. Curso de treinadores da confederação Asiática de Futebol. 1.ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Assoc. de Futebol em Miniatura de Macau	11/04/95	43.000,00	1.ª. tranche do subsídio regular de 1995.

ENTIDADES BENEFICIÁRIAS	DESPACHOS DE AUTORIZAÇÃO	MONTANTES ATRIBUÍDOS	FINALIDADES
Assoc. de Hóquei de Macau	08/02/95 08/02/95 25/02/95 21/03/95 27/03/95 04/04/95 05/04/95 11/04/95 14/06/95	18.000,00 18.000,00 15.000,00 15.000,00 18.000,00 15.000,00 15.000,00 69.950,00 18.000,00	Vencimento do técnico, Sr. Tayyab Ikram, referente ao mês de Abril/95. Vencimento do técnico, Sr. Tayyab Ikram, referente ao mês de Maio/95. Jogos Arafura-95. Jogos Arafura-95. Vencimento do técnico, Sr. Tayyab Ikram, referente ao mês de Março/95. Jogos Arafura-95. Jogos Arafura-95. 1ª. tranche do subsídio regular de 1995. Vencimento do técnico, Sr. Tayyab Ikram, referente ao mês de Junho/95.
Assoc. de Judo de Macau	11/04/95 12/04/95 21/04/95 22/04/95 16/05/95 14/06/95	84.600,00 60.000,00 80.000,00 6.000,00 15.000,00 15.000,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995. Vencimento do técnico, a partir de 1/1/95 até 30/4/95. 9º. Campeonato de Judo, Ásia Pacífico, em Sydney, Austrália. Formação de juízes da modalidade Judo. Vencimento do técnico, referente ao mês de Maio/95. Vencimento do técnico, referente ao mês de Junho/95.
Assoc. de Karate-Do de Macau	07/03/95 11/04/95	48.000,00 39.900,00	1º. Seminário da A.U.K.O. para instrutores e competidores. 1ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Assoc. de Natação de Macau	11/04/95 12/04/95 16/05/95 14/06/95	148.110,00 15.000,00 15.000,00 15.000,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995. Vencimento do técnico chinês referente ao mês de Abril/95. Vencimento da técnica chinesa, referente ao mês de Maio/95. Vencimento da técnica chinesa referente ao mês de Junho/95.
Assoc. de Patinagem de Macau	11/04/95	54.300,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Assoc. de Patinagem de Macau	20/05/95	160.000,00	Fomento do desporto juvenil.
Assoc. de Salvamento de Vidas de Macau	26/05/95	59.730,00	Pagamento aos nadadores-salvadores, das Piscinas do Carmo-Taipa referentes aos meses de Janeiro a Maio de 1995.
Assoc. de Squash de Macau	22/03/95 27/04/95	12.000,00 23.500,00	Acção de formação de treinadores (nível I). 1ª. tranche dos subsídios regulares de 1995.
Assoc. de Ténis de Macau	11/04/95	53.100,00	1ª. tranche dos subsídios regulares de 1995.
Assoc. de Tiro de Macau	11/04/95	27.424,00	1ª. tranche dos subsídios regulares de 1995.
Assoc. de Triatlo de Macau	06/04/95 11/04/95 02/05/95	5.500,00 17.000,00 30.000,00	Campeonato Internacional de Triatlo de Hong Kong 1995. 1ª. tranche do subsídio regular de 1995. 4º Campeonato Asiático de Triatlo, em Sabah na Malásia.
Assoc. de Windsurf de Macau	02/05/95	20.000,00	Formação de novos praticantes de Windsurf.
Assoc. de Xadrez Chinês de Macau	27/04/95	22.500,00	1ª. tranche dos subsídios regulares de 1995.
Assoc. dos Trabalhadores da Função Pública	16/05/95	15.000,00	Intercâmbios com congénere de Hong Kong.
Automóvel Clube de Macau	11/04/95	126.100,00	1ª. tranche dos subsídios regulares de 1995.
Centro Social da Caritas para Surdos	11/04/95	12.585,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Clube Náutico de Macau	11/04/95	36.600,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Clube de Xadrez Wei Qi de Macau	11/04/95	14.500,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Comité Olímpico de Macau	30/03/95 11/04/95	12.000,00 138.425,00	Representação do Território e do seu Comité Olímpico na VIII Sessão Anual da Academic Olímpica de Portugal. 1ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Grupo de Xadrez de Macau	11/04/95	81.750,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995.
Macau Special Olympics	11/04/95 24/05/95	38.750,00 160.000,00	1ª. tranche do subsídio regular de 1995. 9º Jogos Olímpicos Especiais de Verão em New Haven (Estados Unidos).
Rui Manuel Jorge Valente	14/03/95	10.000,00	Campeonato "South East Asian Trophy Race".
Televisão de Macau	24/03/95	3.000,00	Apoio para programa radiofónico "Olá Juventude".

Fundo de Desenvolvimento Desportivo, em Macau, aos 31 de Julho de 1995. — O Presidente do Conselho Administrativo, João Queiroga.

(Custo desta publicação \$ 3 820,00)